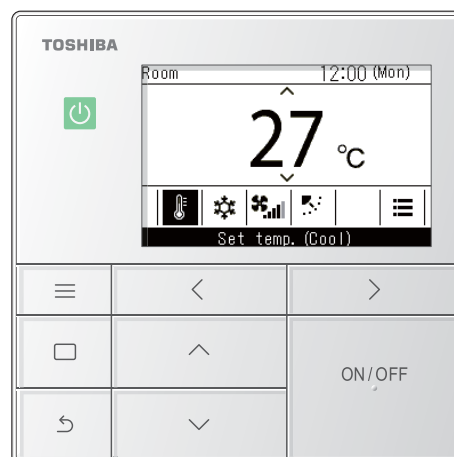


Název modelu:

RBC-AWSU52-E

RBC-AMSU52-E



- Pokud používáte dálkový ovladač RBC-AWSU52-E, RBC-AMSU52-E, přečtěte si tuto příručku.
- Informace, které se netýkají ovládání dálkového ovladače, naleznete v příručce Uživatelská příručka, která je dodávána s klimatizací.

- Před použitím klimatizace si prosím pečlivě přečtěte Uživatelská příručka a ověřte si, že jí dobře rozumíte, abyste mohli výrobek bezpečně a správně používat.
- Po přečtení ponechte tuto příručku k ruce všem uživatelům pro budoucí nahlédnutí. Při změně uživatele nezapomeňte tuto příručku předat novému uživateli.

Multilingual installation manuals and owner's manual



[Български] Изтегляне на Ръководство за монтаж и Ръководство на потребителя / [Česky] Stažení Instalační příručky a Uživatelské příručky / [Dansk] Download af installationsvejledning og brugervejledning / [Deutsch] Installationshandbuch und Bedienungsanleitung herunterladen / [Ελληνικά] Λήψη εγχειριδίου εγκατάστασης και εγχειριδίου κατόχου / [English] Installation manual and Owner's manual Download / [Español] Descarga del Manual de instalación y del Manual del propietario / [Eesti] Paigaldusjuhendi ja kasutusjuhendi allalaadimine / [Suomi] Asennusohjeiden ja käyttöohjeiden lataaminen / [Français] Téléchargement du manuel d'installation et du manuel du propriétaire / [Hrvatski] Preuzimanje Instalacijskog priručnika i Vlasničkog priručnika. / [Magyar] Telepítési kézikönyv és Felhasználói kézikönyv letöltése / [Italiano] Download del Manuale di installazione e del Manuale dell'utilizzatore / [한국어] 설치 설명서 및 사용자 설명서 다운로드 / [Latviešu] Uzstādīšanas rokasgrāmatas un lietotāja rokasgrāmatas lejupielāde / [Norsk] Nedlasting av installasjonsveiledning og bruksanvisning / [Nederlands] Installatiehandleiding en Handleiding downloaden / [Polski] Pobieranie Instrukcji instalacyjnej oraz Instrukcji użytkownika / [Português] Download do Manual de instalação e Manual do Proprietário / [Română] Descărcarea Manualului de instalare și a Manualului proprietarului / [Русский] Скачать Руководство по установке и Руководство пользователя / [Slovensky] Stiahnutie Montážnej príručky a Uživatelskej príručky / [Slovenščina] Prenos navodil za montažo in navodil za uporabo / [Svenska] Nedladdning av installationshandbok och bruksanvisning / [Türkçe] Kurulum kılavuzu ve Kullanıcı kılavuzu indirme / [中文] 安装手册和用户手册下载

<https://www.toshiba-carrier.co.jp/global/manual/rbc-amsu52-e.htm>

Obsah

1	Bezpečnostní upozornění	4
2	Popis používaných výrazů	6
3	Před použitím	7
4	Názvy součástí a jejich funkce	7
5	Základní ovládání	13
	Klimatizace	13
	Provoz	13
	Změna nastavené teploty	13
	Změna provozního režimu	14
	Změna rychlosti ventilátoru	14
	Změna směru proudění vzduchu	15
	Vzduchový výměník tepla	17
	Seřízení rychlosti ventilátoru	17
	Nastavení režimu větrání	18
	Nastavení zvlhčování	18
	Nabídka větrání	18
6	Praktické ovládání	19
	Jak zacházet s nabídkami	19
	Seznam nabídek	20
	1. Individuální lamela (Individual louver)	
	(U každého výstupu vzduchu vyberte směr proudění vzduchu)	22
	2. Nastavení lamel (Louver setting)	
	(Výběr typu kývání nebo pevného umístění žaluzií)	23
	Typ s kýváním (Swing type)	23
	Blokování lamel (Louver lock) (Uložení úhlu žaluzií)	24
	3. Časovač (Timer)	
	(Nastavení časovače spuštění nebo zastavení provozu)	25
	Výběr typu časovače	25
	Časovač vypnutí (Off timer)	26
	Časovač zapnutí (On timer)	27
	Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)	28
	4. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	
	(Nastavení jednodenního provozního rozvrhu jednotlivých úkonů)	29
	Nastavení časovače pro plánování provozu na ON (ON)	30
	Nastavení podmínek (Condition setting)	
	(Nastavení 1denních provozních rozvrhů)	31

Prázdninové nastavení (Holiday setting) (Dny, kdy provoz neprobíhá dle časovače pro plánování provozu)	35
Provoz před HEX (Pre-HEX operation)	36
5. Noční provoz (Night operation) (Snížení provozního hluku venkovních jednotek)	37
6. Reset značky filtru (Filter sign reset)	38
Když se zobrazuje symbol prohlídky filtru (reset prohlídky filtru)	38
Když se symbol prohlídky filtru nezobrazuje (zobrazuje se doba zbývajících do prohlídky filtru)	39
7. Automatická mřížka (Auto grille)	40
8. Úspora energie (Energy saving)	41
Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)	42
Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)	44
Návrat zpět (Return back)	45
Úsporný provoz (Saving operation)	46
9. Monitor (Monitor)	47
10. Počáteční nastavení (Initial setting)	48
Hodiny (Clock)	48
Kontrast obrazovky (Screen contrast)	49
Podsvícení & LED (Light & LED)	50
Zvuk (Sound)	50
Zámek kláves (Key lock) (Výběr úkonů k uzamčení)	51
11. Ventilace (Ventilation)	52
Provoz ventilace (Ventilation operation) (ON (ON) či OFF (OFF) větrání)	52
Rychlost ventilátoru (Fan speed)	53
Režim (Mode)	53
24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)	53
Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	54
12. Mírné chlazení (Soft Cooling)	55
13. Snímač obsazení (Occupancy sensor)	56
14. Spotřeba energie (Power consumption)	57
15. Informace (Information)	59
Ověření Informace o modelu (Model information)	59
Pokud se provádí centrální ovládání	59
Jiné	60
Individuální nastavení teploty u funkcí „Chlazení (Cool)“ a „Topení (Heat)“ v režimech automatického provozu (dvojitě nastavená hodnota)	60
Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)	61

	Propojení a provoz funkce Čistič vzduchu (Air purifier) vnitřních jednotek	62
	Tichý režim (IDU) (Silent mode(IDU))	62
	Nízkoteplotní vysoušení (Low temp. Dry)	62
	Uzamčení úkonů (provozní zámek)	63
	Sebečištění	63
7	Údržba	64
	Denně	64
	Čištění filtrů	64
8	Odstraňování potíží	65
	Ověřte a zkontrolujte	65
	Kontaktní informace v případě nutnosti oprav	65

1 Bezpečnostní upozornění

- V této kapitole popisujeme bezpečnostní opatření zabraňující zraněním uživatelů a dalších osob a poškození majetku.
- Tabulka „Vysvětlení označení“ popisuje stupně nebezpečí a újmy, které hrozí, pokud s výrobkem nezacházíte správně a tabulka „Vysvětlení symbolů“ udává význam jednotlivých symbolů.

Vysvětlení označení		Vysvětlení symbolů	
 VAROVÁNÍ	Dává na vědomí, že nedodržení pokynů obsažených ve varování by mohlo způsobit vážné tělesné poranění (*1) nebo ztrátu života, pokud se s výrobkem zachází nevhodným způsobem.		Symbol  označuje zakázané úkony. Konkrétní zakázané úkony jsou označeny piktogramem nebo varovným textem umístěným uvnitř tohoto symbolu nebo vedle něj.
 VÝSTRAHA	Dává na vědomí, že nedodržení pokynů obsažených v upozornění by mohlo způsobit vážnou tělesnou újmu (*2) nebo škody na majetku (*3), pokud se s výrobkem zachází nevhodným způsobem.		Tento symbol  označuje povinný úkon, tedy úkon, který je nutné provést. Skutečný obsah pokynů je vyjádřen obrázkem nebo textem uvnitř tohoto symbolu nebo vedle něj.
*1: Vážnou tělesnou újmou se rozumí ztráta zraku, rány, popáleniny, úrazy elektrickým proudem, zlomeniny kostí, otravy a další poranění, která zanechávají následky, a rovněž poranění, která vyžadují hospitalizaci nebo dlouhodobou ambulantní léčbu. *2: Středně těžkým poraněním se rozumí rány, popáleniny, úrazy elektrickým proudem a další poranění, která nevyžadují hospitalizaci ani dlouhodobou ambulantní léčbu. *3: Škodami na majetku se rozumí škody na budovách, domácnostech, domácích zvířatech či mazlíčcích.			Piktogram uvnitř  a text vedle něj podávají další informace ohledně upozornění.

VAROVÁNÍ

Varování k montáži



Vyžádejte si montáž

- **O montážní práce požádejte svého původního prodejce nebo odborníka**
Montáž výrobku vyžaduje odborné technické znalosti. Pokud se pokusíte provést montáž sami a provedete ji nesprávně, může dojít k požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění nebo k úniku vody.



Používejte pouze určené výrobky

- **Používejte pouze výrobky předepsané společností Toshiba Carrier**
Coby volitelné doplňky používejte pouze výrobky předepsané společností Toshiba Carrier. Použitím jiných nepředepsaných výrobků může dojít k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo k úniku vody. Montáž svěřte odborníkovi.

Varování ohledně provozu



Vypněte napájení

- **Pokud se vyskytnou potíže (například zápach spáleniny), zastavte provoz, vypněte hlavní vypínač a obraťte se na původního prodejce**
Pokračování v provozu s neodstraněnými potížemi může způsobit požár, úraz elektrickým proudem nebo poruchu.

VÝSTRAHA

Provozní opatření



Zakázáno

- **Neovládejte spínače mokrými rukama**
Mohlo by totiž dojít k úrazu elektrickým proudem.



Vypněte napájení

- **Před vyčištěním jednotky zastavte provoz a vypněte napájení**
Vnitřní ventilátory se otáčejí velmi rychle a mohou vás poranit.
-

2 Popis používaných výrazů

Výraz	Popis
Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)	Za účelem úspory energie se klimatizační jednotky provozují s utlumeným výkonem.
Úsporný provoz (Saving operation)	Provádí úspory energie automatickým opravováním nastavené teploty v rámci daného rozsahu, takže nedochází k citelné ztrátě pohodlí.
Mírné chlazení (Soft Cooling)	Úpravou úhlu žaluzie a utlumením výkonu snižuje při nastavení „Chlazení (Cool)“ pocit průvanu (pocit přílišného chladu).
Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)	Tato funkce omezuje rozsah teplot, které lze nastavit dálkovým ovladačem.
Návrat zpět (Return back)	Pokud dojde kdykoli ke změně teploty, tato funkce ji po uplynutí určitého času vrátí na dříve nastavenou hodnotu.
Dvoji nastavená hodnota	Tato funkce nastavuje samostatné teploty u režimů „Chlazení (Cool)“ a „Topení (Heat)“, když je nastaven provozní režim „Automaticky (Auto)“.
Skupinové zapojení	Způsob zapojení více vnitřních jednotek coby 1 skupiny k témuž dálkovému ovladači.
Hlavní jednotka dálkový ovladač (Header remote controller), Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)	Možnost použití 2 dálkových ovladačů u 1 vnitřní jednotky (nebo 1 skupiny), tak aby byl jeden z nich nastaven jako „Hlavní jednotka dálkový ovladač (Header remote controller)“ a druhý jako „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“. Nastavení na „Hlavní jednotka dálkový ovladač (Header remote controller)“: schopnost ovládat všechny funkce. Nastavení na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“: nedokáže některé funkce ovládat. (Pro funkce, které nelze ovládat, viz montážní příručka.)
Noční provoz (Night operation)	Toto nastavení snižuje provozní hluk venkovních jednotek.
Automatická mřížka	Mřížka sání vzduchu vnitřní jednotky, kterou lze automaticky zvedat či spouštět z dálkového ovladače, například při čištění filtru.
Čistič vzduchu (Air purifier)	Jedná se o funkci filtru vzduchu, který je vestavěn do vnitřní jednotky nebo jej lze zakoupit samostatně a přidat.
Sebečištění	Tato funkce spouští režim „Ventilátor (Fan)“ po dokončení režimů „Chlazení (Cool)“ a „Sušení (Dry)“, aby vnitřek vnitřní jednotky zůstal suchý a čistý.
Vzduchový výměník tepla	Ventilační jednotka (výrobek), která má funkci vzduchové výměny tepla (výměnou tepla při sání a výfuku se snižuje ztráta studeného či teplého vzduchu).
Výměník tepla (Heat exchange)	Jedná se o větrání prováděné výměnou tepla.
Noční vypouštění tepla	Tato funkce po zastavení režimu „Chlazení (Cool)“ vypouští teplo z vnitřku místnosti ven.

3 Před použitím

Při prvním použití klimatizace nebo po změně nastavení dodržujte níže uvedené postupy. Od příště spustíte provoz dle nastavení pouhým stisknutím tlačítka [**ON/OFF** ON/OFF (ON/OFF)].

Příprava

Zapněte jistič

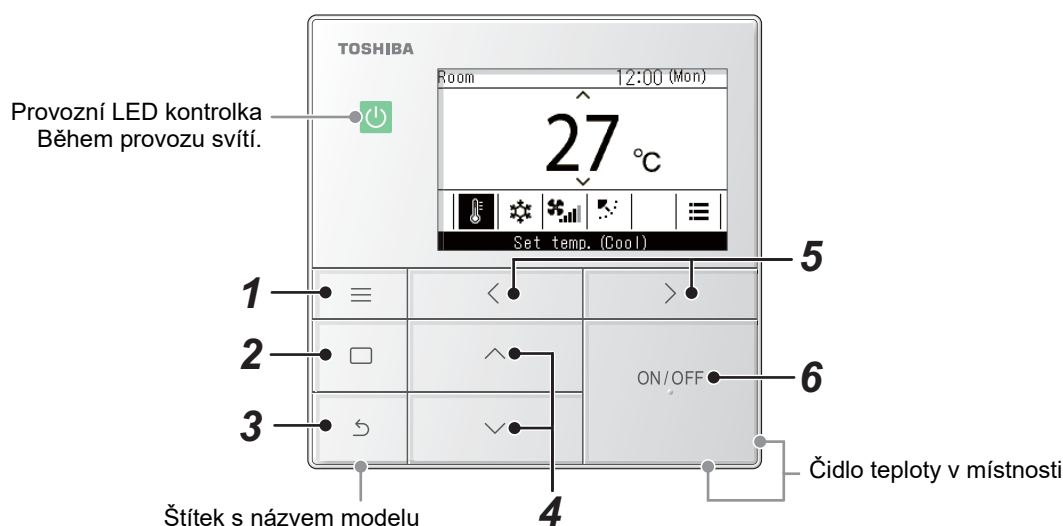
Po zapnutí napájení se na displeji dálkového ovladače zobrazí symbol „“.

* Dálkový ovladač nebude přibližně 3 minutu po zapnutí napájení fungovat. Nejedná se ovšem o poruchu.

POŽADAVEK

- Během používání nechte jistič zapnutý.
- Pokud znovu začnete klimatizaci používat po delší době nečinnosti, zapněte jistič alespoň 12 hodin před zahájením provozu.

4 Názvy součástí a jejich funkce



* Zde uvedené obrazovky jsou pouhými příklady. Skutečně zobrazený obsah se může lišit v závislosti na použitém nastavení prostředí.

1 Tlačítko [**Menu (Menu)**

Zobrazí „Menu (Menu)“.
(Strana 19)

2 Tlačítko [**Nastavit/uložit**

Ukládá a použije nastavení.
Způsoby použití jsou znázorněny na obrazovce.

3 Tlačítko [**Návrat (Return)**

Smaže výběry.
Způsoby použití jsou znázorněny na obrazovce.

4 Tlačítka [] a []

Mění nastavení a vybírají položky.

5 Tlačítka [] a []

Vybírají položky nastavení.
Ostatní způsoby použití jsou znázorněny na obrazovce.

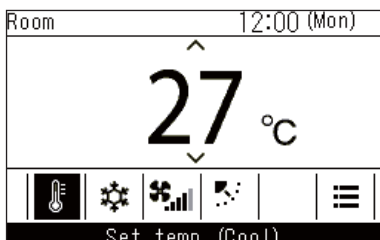
6 Tlačítko [**ON/OFF** ON/OFF (ON/OFF)]

Spouští a zastavuje připojená zařízení.

■ Typy a rozvržení hlavních obrazovek

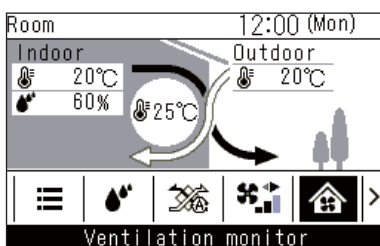
- Při připojení ke klimatizaci se otevře hlavní obrazovka klimatizace a při připojení ke vzduchovému výměníku tepla se otevře hlavní obrazovka vzduchového výměníku tepla.
- Při připojení jak ke klimatizaci, tak ke vzduchovému výměníku tepla můžete mezi obrazovkami přepínat stisknutím tlačítka [<] či [>] na kterékoli z hlavních obrazovek.

Hlavní obrazovka klimatizace



Stiskněte tlačítko [<] či [>].

Hlavní obrazovka vzduchového výměníku tepla

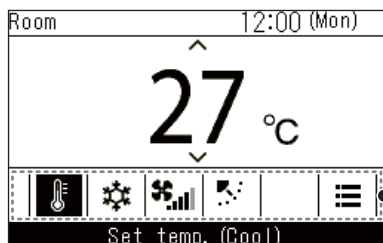


■ Hlavní obrazovka klimatizace

Tato obrazovka slouží k potvrzení nebo změně nastavení, která se používají každý den, jako jsou například teplota, provozní režim, rychlost ventilátoru a směr proudění vzduchu.

Aktuální stav si můžete ověřit z položek nastavení ve spodní části obrazovky.

Mezi položkami nastavení můžete přepínat stisknutím tlačítek [<] a [>] a měnit je stisknutím tlačítek [^] a [v].



Položky nastavení

- Aktuálně vybraná položka je černě zvýrazněna.
- Mezi položkami můžete přepínat stisknutím [<] a [>].

POZNÁMKA

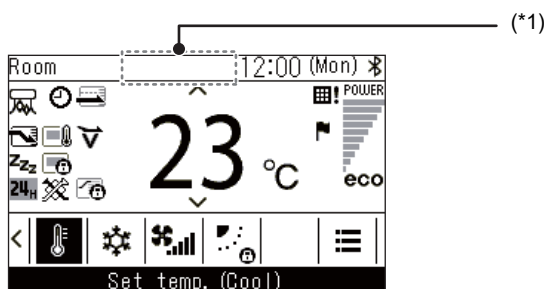
- Změny nastavení teploty se provádějí na hlavní obrazovce.
- V závislosti na modelu nejsou funkce a položky, které nelze nastavit, ukázány.
- Pokud během změn nastavení stisknete [↵ Návrat (Return)] nebo pokud po dobu 60 sekund nestisknete žádné tlačítko, vrátí se hlavní obrazovka.

Přepínání mezi podrobným zobrazením a jednoduchým zobrazením (pouze na hlavní obrazovce klimatizace)

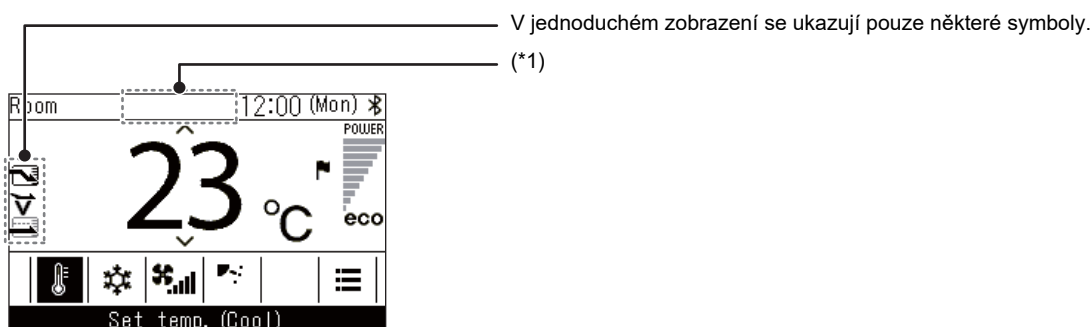
Hlavní obrazovku můžete přepínat na jednoduché zobrazení v závislosti na nastavení „Režim zobrazení (Display mode)“. Podrobnosti o provádění změn v „Režim zobrazení (Display mode)“ viz část „Nastavení zobrazení (Display setting)“ kapitoly „Počáteční nastavení (Initial setting)“ v příručce Montážní příručka.

Podrobné zobrazení je nastaveno jako výchozí tovární nastavení.

Podrobné zobrazení (výchozí tovární nastavení)



Jednoduché zobrazení



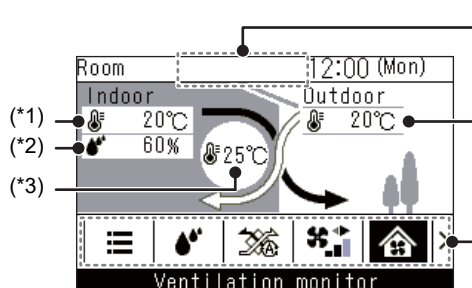
- *1: „ Příprava na vytápění“
Zobrazuje se po spuštění režimu „Topení (Heat)“ nebo když běží cyklus odmrazování.
Zatímco se tento symbol zobrazuje, vnitřní ventilátor stojí nebo se rozsvítí „Ventilátor (Fan)“.
- „ Příprava k provozu“
Tento symbol se může objevit u některých modelů.
- „ Příprava na spuštění ventilace“
Zobrazuje se, když je vzduchový výměník tepla v pohotovostním režimu.
Během zobrazování tohoto symbolu zůstává vzduchový výměník tepla zastavený.

■ Hlavní obrazovka vzduchového výměníku tepla

Zobrazuje se, pokud je připojen vzduchový výměník tepla. Tato obrazovka slouží ke sledování stavu vzduchu a nastavování rychlosti větracího ventilátoru a režimu větrání.

Aktuální stav si můžete ověřit z položek nastavení ve spodní části obrazovky.

Mezi položkami nastavení můžete přepínat stisknutím tlačítek [<] a [>] a měnit je stisknutím tlačítek [^] a [v].



☀ „Příprava na spuštění ventilace“

Zobrazuje se, když je vzduchový výměník tepla v pohotovostním režimu. Během zobrazování tohoto symbolu zůstává vzduchový výměník tepla zastavený.

Položky nastavení

- Aktuálně vybraná položka je černě zvýrazněna.
- Mezi položkami můžete přepínat stisknutím [<] a [>].

*1: Teplota v interiéru

*2: Pokojeová vlhkost

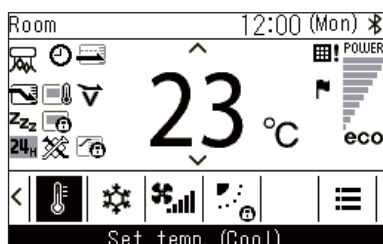
*3: Teplota přiváděného vzduchu

*4: Venkovní teplota

POZNÁMKA

- Obrazovka „Monitor ventilace (Ventilation monitor)“ je hlavní obrazovkou.
- V závislosti na modelu nejsou funkce a položky, které nelze nastavit, ukázány.
- Pokud během změn nastavení stisknete [↵ Návrat (Return)] nebo pokud po dobu 60 sekund nestisknete žádné tlačítko, vrátí se hlavní obrazovka.

■ Seznam symbolů



▼ Klimatizace

	Zobrazuje se, pokud je u „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ nastavena možnost „ON (ON)“. (Strana 42)		Zobrazuje se, pokud je u „Časovač (Timer)“ nastavena možnost „ON (ON)“. (Strana 25, 29)
	Zobrazuje se, když je nastaven snímač dálkového ovladače. (*1)		Zobrazuje se, pokud je nastavena možnost „Blokování lamel (Louver lock)“. (Strana 24)
	Zobrazuje se, pokud je u „Noční provoz (Night operation)“ nastavena možnost „ON (ON)“. (Strana 37)		Zobrazuje se, když nadešel čas na údržbu filtru. (Strana 38, 64)
	Zobrazuje se, když jsou ovládací prvky uzamčeny centrálním ovládáním. (*1) (Strana 59)		Zobrazuje se, když je provozní režim „Mírné chlazení (Soft Cooling)“ „ON (ON)“. (Strana 53)
	Zobrazuje se, pokud je u „Úsporný provoz (Saving operation)“ nastavena možnost „ON (ON)“. (Strana 46)		Zobrazuje se po dobu 3 sekund, když změníte provozní režim na obrazovce „Režim (Mode)“, pokud je provozní režim omezen.
	Zobrazuje se, když je funkce Bluetooth® „ON (ON)“. Ohledně funkce Bluetooth® viz Uživatelská příručka funkce Bluetooth®.		Zobrazuje se, když je funkce „Čistič vzduchu (Air purifier)“ nastavena na „ON (ON)“. (Strana 62)
	Zobrazuje se, když se vyskytne kontrolní kód. (*1)		Zobrazuje se, pokud dojde k zobrazení varovného kódu. (*1) Pro podrobnosti se obraťte na svého prodejce.
	Symbol dosažení nastavené teploty, zobrazuje se, dokud se udržuje daná pokojová teplota.		Zobrazuje se, když je v provozu komerčně dostupná ventilační jednotka připojená ke klimatizační jednotce.

*1: Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.

▼ Vzduchový výměník tepla

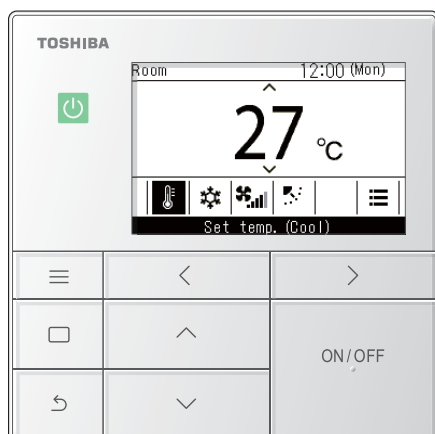
- Zobrazuje se pouze tehdy, pokud je připojen vzduchový výměník tepla.
- Podrobnosti o funkci větrání naleznete v Uživatelská příručka vzduchového výměníku tepla.

	Automatický (Automatic)		24hodinové větrání
	Obtok (Bypass)		Noční vypouštění tepla
	Výměník tepla (Heat exchange)		

5 Základní ovládání

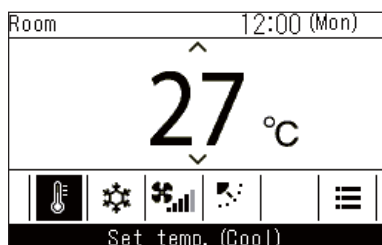
Klimatizace

■ Provoz



- 1** Stisknutím tlačítka [ON/OFF (ON/OFF)] spustíte provoz
→ Provozní LED kontrolka se rozsvítí.
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku, kterou chcete změnit
→ Změnit můžete následující položky.
Nastavení teplot (Strana 13)
Provozní režim (Strana 14)
Rychlost ventilátoru (Strana 14)
Směr proudění vzduchu (Strana 15)
- 3** Pro zastavení provozu stiskněte znovu tlačítko [ON/OFF (ON/OFF)]

■ Změna nastavené teploty

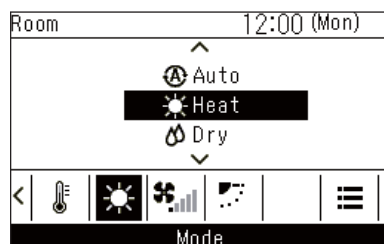


- 1** Stisknutím tlačítek [] a [] přepněte na obrazovku „Nastavená teplota (Set temp.)“
- 2** Stisknutím [] a [] změníte nastavení teploty
→ Stisknutím tlačítka [] nastavenou teplotu zvýšíte a stisknutím tlačítka [] ji snížíte.

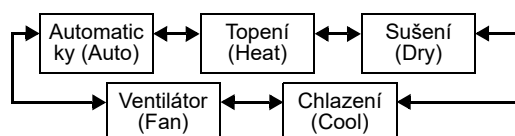
POZNÁMKA

- Ohledně rozsahu teplot, které lze nastavit, viz <Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)>. (Strana 44)
- Nastavení teploty nelze změnit, pokud je nastavena možnost „Ventilátor (Fan)“.
- Pokud je u provozního režimu nastavena možnost „Automaticky (Auto)“ a je stanovena dvojí nastavená hodnota, viz <Individuální nastavení teploty u funkcí „Chlazení (Cool)“ a „Topení (Heat)“ v režimech automatického provozu (dvojí nastavená hodnota)>. (Strana 60)

■ Změna provozního režimu



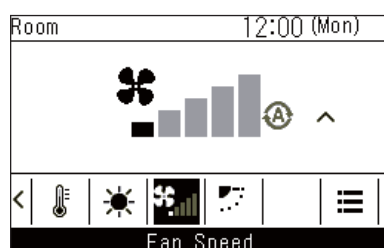
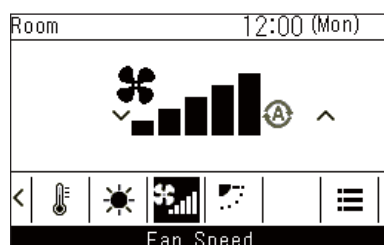
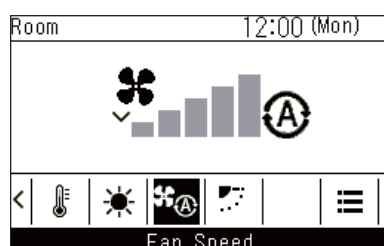
- 1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Režim (Mode)“
- 2 Stisknutím [^] a [v] vyberte provozní režim



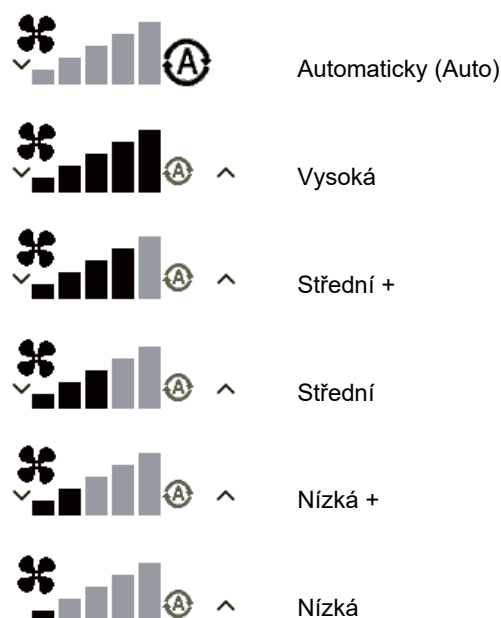
POZNÁMKA

V závislosti na modelu vnitřní jednotky se nezobrazují provozní režimy, které nelze nastavit.

■ Změna rychlosti ventilátoru



- 1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Rychlost ventilátoru (Fan Speed)“
- 2 Stisknutím [^] a [v] vyberte rychlost ventilátoru



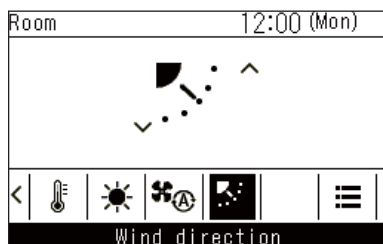
POZNÁMKA

- Pokud je provozním režimem „Ventilátor (Fan)“, nelze vybrat režim „Automaticky (Auto)“.
- Nastavitelná rychlost ventilátoru se liší v závislosti na připojené vnitřní jednotce.
- „*“ se zobrazí v případě kombinace s vnitřní jednotkou, která nedokáže provádět nastavení „Rychlost ventilátoru (Fan Speed)“.

■ Změna směru proudění vzduchu

- Pokud jsou připojené vnitřní jednotky vybaveny žaluziemi, na hlavní obrazovce klimatizace se zobrazuje symbol vodorovných žaluzií.
- Pokud jsou připojené vnitřní jednotky vybaveny svislými žaluziemi, na hlavní obrazovce klimatizace se zobrazuje symbol svislých žaluzií.
- * U modelů vybavených pouze směrovými žaluziemi v pravolevém směru se tyto žaluzie na dálkovém ovladači ovládají jako vodorovné žaluzie.

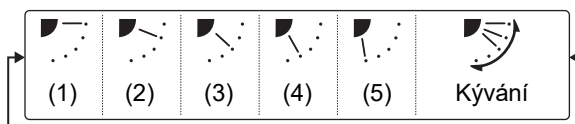
Směr nahoru/dolů: Vodorovné žaluzie



* Zobrazení při kývání

1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepnete na obrazovku „Směr foukání (Wind direction)“ (vodorovné žaluzie)

2 Stisknutím tlačítek [^] a [v] vyberte směr proudění vzduchu



Provozní režim	Nastavitelné úhly
Topení (Heat), Ventilátor (Fan), Automaticky (Auto) (Topení (Heat))	(1), (2), (3), (4), (5), kývání
Chlazení (Cool), Sušení (Dry), Automaticky (Auto) (Chlazení (Cool))	(1), (2), (3), kývání

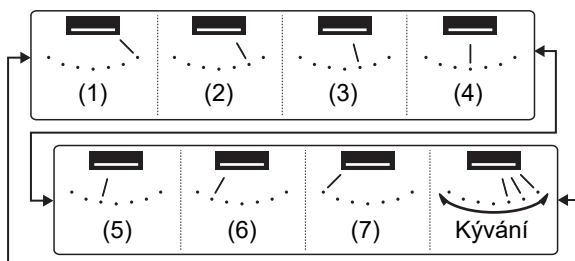
Směr vlevo/vpravo: Svislé žaluzie



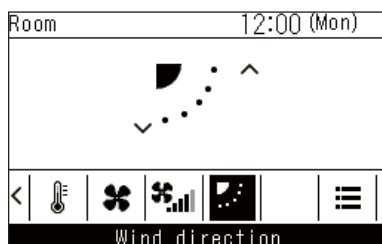
* Zobrazení při kývání

1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepnete na obrazovku „Směr foukání (Wind direction)“ (svislé žaluzie)

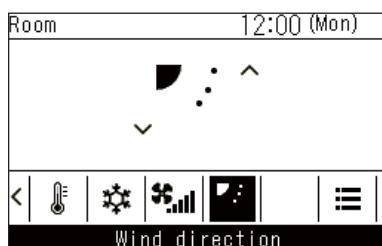
2 Stisknutím tlačítek [^] a [v] vyberte směr proudění vzduchu



Zrušení kývání



- * Zobrazení, pokud je kývání (nahoru/dolů) zrušeno
„Ventilátor (Fan)“, „Topení (Heat)“



- * Zobrazení, pokud je kývání (nahoru/dolů) zrušeno
„Chlazení (Cool)“, „Sušení (Dry)“



- * Zobrazení, pokud je kývání (doleva/doprava) zrušeno

POZNÁMKA

- Při provozním režimu „Chlazení (Cool)“ či „Sušení (Dry)“, směřují vodorovné lamely dolů, avšak nezastavují se v polohách (4) či (5). Pokud kývání zastavíte v polohách (4) nebo (5), žaluzie se posunou do polohy (3) a teprve poté se zastaví.
- „“ se zobrazuje, pokud je nastavena možnost „Blokování lamel (Louver lock)“. (Strana 24)

1 Během provozu s kýváním přepněte stisknutím [<] a [>] na obrazovku „Směr foukání (Wind direction)“

2 Stiskněte [^] či [v]

→ Po stisknutí tlačítka [^] či [v] se žaluzie zastaví v dané poloze.

→ Stisknutím [v] na zobrazení, které následuje po zrušení kývání, se žaluzie přesunou do polohy pro směr proudění vzduchu (1), stisknutím [^] se žaluzie přesunou do polohy (3) během režimu „Chlazení (Cool)“ nebo „Sušení (Dry)“ a do polohy (5) během režimu „Ventilátor (Fan)“ nebo „Topení (Heat)“ a svislé žaluzie se přesunou do polohy (7).

Vzduchový výměník tepla

■ Seřízení rychlosti ventilátoru

POZNÁMKA

U nevyváženosti rychlosti ventilátoru („Přiváděný vzduch (Supply air) > Vypouštěný vzduch (Exhaust air)“ nebo „Přiváděný vzduch (Supply air) < Vypouštěný vzduch (Exhaust air)“) je výchozím továrním nastavením zablokováno. Zablockované položky se nezobrazují. Pro jejich povolení se obraťte na svého dodavatele (prodejce).



1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Rychlost ventilátoru (Fan speed)“

2 Tlačítky [^] a [v] vyberte rychlost větráku ventilace

 Automaticky (Auto)

  Nevyváženost Vysoká

  Nevyváženost Střední

 Vysoká

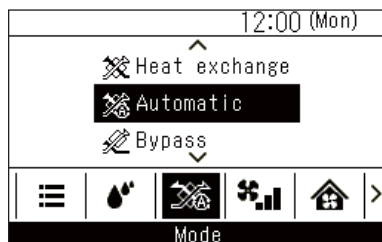
 Střední

 Nízká

*1:  Pokud je nastaveno „Přiváděný vzduch (Supply air) > Vypouštěný vzduch (Exhaust air)“
Objem vzduchu přiváděného dovnitř je větší než objem vzduchu vypouštěného ven.

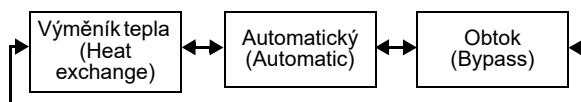
*2:  Pokud je nastaveno „Přiváděný vzduch (Supply air) < Vypouštěný vzduch (Exhaust air)“
Objem vzduchu vypouštěného ven je větší než objem vzduchu přiváděného dovnitř.

■ Nastavení režimu větrání



1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Režim (Mode)“

2 Tlačítky [^] a [v] vyberte režim větrání



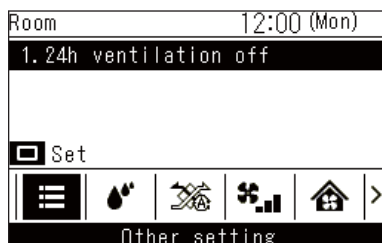
■ Nastavení zvlhčování



1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Zvlhčování (Humidification)“

2 Stisknutím tlačítek [^] a [v] vyberte možnost „Automaticky (Auto)“ nebo „OFF (OFF)“

■ Nabídka větrání



1 Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku nastavení funkcí nabídky

2 Stisknutím [^] a [v] vyberte funkce nabídky

3 Stiskněte tlačítko [□ Nastavit/uložit]
→ Otevře se potvrzovací obrazovka.

4 Stiskněte tlačítko [□ Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku nastavení funkcí nabídky.

6 Praktické ovládání

Jak zacházet s nabídkami



- 1** Stiskněte [≡ Menu (Menu)]
- 2** Stisknutím tlačítek [↑] a [↓] vyberte položku
→ Vybraná položka je černě zvýrazněna.
- 3** Stiskněte [↻ Návrat (Return)]
→ Zobrazí se „Menu (Menu)“.
- 4** Stiskněte [↻ Návrat (Return)]
→ Provede se návrat na hlavní obrazovku.

■ Seznam nabídek

Menu (Menu)	
→ 1. Individuální lamela (Individual louver)	 (Strana 22)
→ 2. Nastavení lamel (Louver setting)	 (Strana 23)
→ 1. Typ s kýváním (Swing type)	 (Strana 23)
→ 2. Blokování lamel (Louver lock)	 (Strana 24)
→ 3. Časovač (Timer)	 (Strana 25)
→ 1. Časovač vypnutí (Off timer)	 (Strana 26)
→ 2. Časovač zapnutí (On timer)	 (Strana 27)
→ 3. Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)	 (Strana 28)
→ 4. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	 (Strana 29)
→ 1. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	 (Strana 30)
→ 2. Nastavení podmínek (Condition setting)	 (Strana 31)
→ 3. Prázdninové nastavení (Holiday setting)	 (Strana 35)
→ 4. Provoz před HEX (Pre-HEX operation)	 (Strana 36)
→ 5. Noční provoz (Night operation)	 (Strana 37)
→ 6. Reset značky filtru (Filter sign reset)	 (Strana 38)
→ 7. Automatická mřížka (Auto grille)	 (Strana 40)
→ 8. Úspora energie (Energy saving)	 (Strana 41)
→ 9. Monitor (Monitor)	 (Strana 47)
→ 10. Počáteční nastavení (Initial setting)	 (Strana 48)
→ 1. Hodiny (Clock)	 (Strana 48)
→ 2. Název místnosti (Name of room)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
→ 3. Nastavení zobrazení (Display setting)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
→ 4. Kontrast obrazovky (Screen contrast)	 (Strana 49)
→ 5. Podsvícení & LED (Light & LED)	 (Strana 50)
→ 6. Zvuk (Sound)	 (Strana 50)

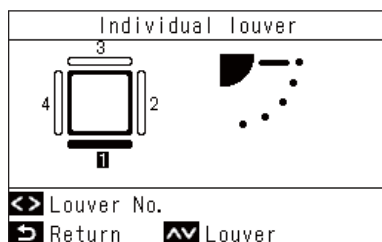
10. Počáteční nastavení (Initial setting) (pokračování)	(Strana 48)
7. Zámek kláves (Key lock)	(Strana 51)
8. Nastavení hesla (Password setting)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
9. Hlavní jednotka/Podřízená jednotka (Header/ Follower)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
10. Jazyk (Language)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
11. Stisknout a podržet na 4 sekundy (Press & hold 4 sec.)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
12. Letní čas (Summer time)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
13. Synchronizace hodin (Clock synchronisation)	. Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
14. Bluetooth (Bluetooth)	 Viz Uživatelská příručka funkce Bluetooth®.
11. Ventilace (Ventilation)	(Strana 52)
1. Provoz ventilace (Ventilation operation)	(Strana 52)
2. Rychlost ventilátoru (Fan speed)	(Strana 53)
3. Režim (Mode)	(Strana 53)
4. 24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)	(Strana 53)
5. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	(Strana 54)
12. Mírné chlazení (Soft Cooling)	(Strana 55)
13. Snímač obsazení (Occupancy sensor)	(Strana 56)
14. Spotřeba energie (Power consumption)	(Strana 57)
15. Informace (Information)	(Strana 59)
Informace o modelu (Model information)	(Strana 59)
Servisní informace (Service information)	(Strana 65)

■ 1. Individuální lamela (Individual louver) (U každého výstupu vzduchu vyberte směr proudění vzduchu)

U vnitřních jednotek, které mají 4cestný výstup vzduchu, můžete nastavit směr proudění vzduchu pro každý výstup.

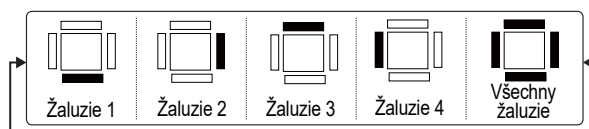
POZNÁMKA

- Tato funkce nemusí být v závislosti na modelu vnitřní jednotky k dispozici.
- Lze ji nastavit pouze během provozu klimatizace.



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Individuální lamela (Individual louver)“ a stiskněte tlačítko [] Nastavit/uložit]

2 Stisknutím [] a [] vyberte žaluzie



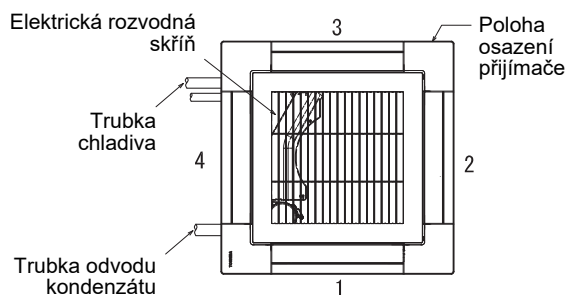
3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte směr proudění vzduchu

→ Podrobnosti naleznete v kapitole <Změna směru proudění vzduchu>. (Strana 15)

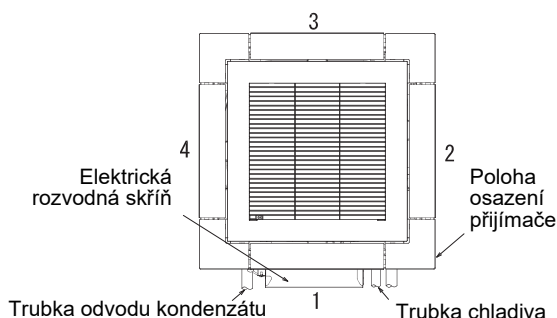
4 Stiskněte [] **Návrat (Return)**

→ Vraťte se do „Menu (Menu)“.

▼ Typ s 4cestným výstupem vzduchu



▼ Kompaktní typ s 4cestným výstupem vzduchu



POZNÁMKA

- U modelů, u kterých není možnost „Individuální lamela (Individual louver)“ k dispozici, se zobrazí hlášení „Žádná funkce (No function)“.
- Stisknutím tlačítek [] či [] během kývání zastavíte žaluzie a zrušíte kývání, stisknutím tlačítek [] či [] vyberte směr proudění vzduchu.
- Informace o skupinových zapojeních naleznete v kapitole <Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)>. (Strana 61)
- „“ se zobrazuje, pokud je nastavena možnost „Blokování lamel (Louver lock)“. Tato žaluzie nemůže provést úkon „Individuální lamela (Individual louver)“. (Strana 24)

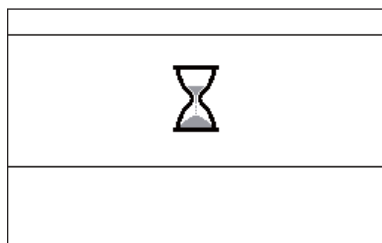
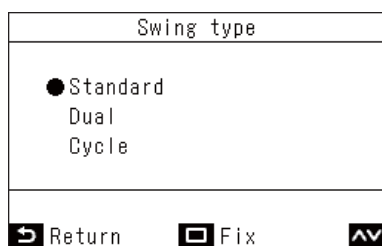
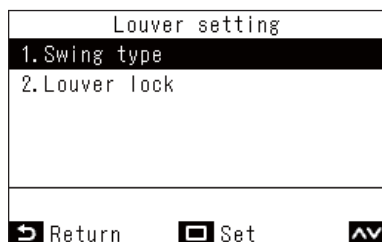
■ 2. Nastavení lamel (Louver setting) (Výběr typu kývání nebo pevného umístění žaluzií)

POZNÁMKA

Tato funkce nemusí být v závislosti na modelu vnitřní jednotky k dispozici.

Typ s kýváním (Swing type)

Můžete si vybrat ze 3 typů provozu s kýváním: „Standardní (Standard)“, „Duální (Dual)“ či „Cyklus (Cycle)“.



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Nastavení lamel (Louver setting)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Typ s kýváním (Swing type)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

3 Na obrazovce „Typ s kýváním (Swing type)“ vyberte stisknutím [] a [] režim

→ Informace o „Typ s kýváním (Swing type)“ naleznete v Uživatelská příručka k vnitřní jednotce.

4 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Nastavení lamel (Louver setting)“.

5 Stiskněte [Návrat (Return)]

→ Zobrazí se „“.

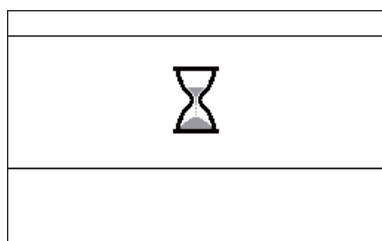
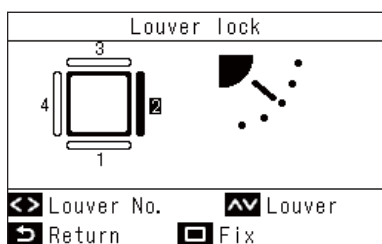
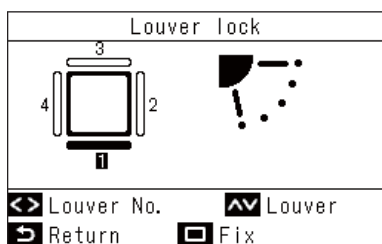
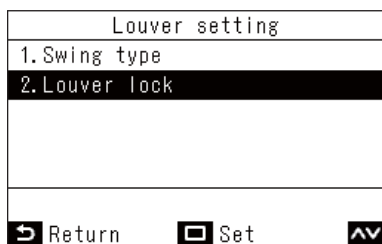
→ Když provádíte skupinové zapojení, je otevřená obrazovka výběru jednotek, takže stisknutím [Návrat (Return)] zobrazíte „“.

POZNÁMKA

- U modelů, u kterých není možnost „Nastavení lamel (Louver setting)“ k dispozici, se zobrazí hlášení „Žádná funkce (No function)“.
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Nastavení lamel (Louver setting)“.
- Informace o skupinových zapojeních naleznete v kapitole <Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)>. (Strana 61)

Blokování lamel (Louver lock) (Uložení úhlu žaluzií)

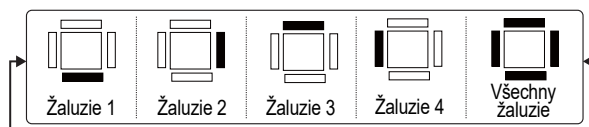
U každého výstupu vzduchu můžete nastavit a uložit úhel žaluzií samostatně.



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Nastavení lamel (Louver setting)“ a stiskněte tlačítko []

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Blokování lamel (Louver lock)“ a poté stiskněte []

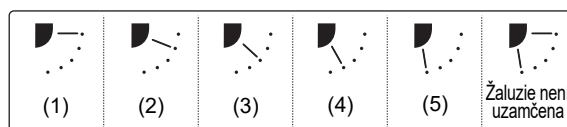
3 Stisknutím [] a [] vyberte žaluzie



→ Pro čísla žaluzií u jednotlivých vnitřních jednotek viz <Individuální lamela (Individual louver) (U každého výstupu vzduchu vyberte směr proudění vzduchu)>. (Strana 22)

4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte úhel žaluzií (směr proudění vzduchu)

→ Stisknutím tlačítka [] žaluzii zvedněte a stisknutím tlačítka [] žaluzii sklopte.



5 Stiskněte tlačítko []

→ Vraťte se na obrazovku „Nastavení lamel (Louver setting)“.

6 Stiskněte []

→ Zobrazí se „“.

→ Když provádíte skupinové zapojení, je otevřená obrazovka výběru jednotek, takže stisknutím [] zobrazíte „“.

POZNÁMKA

- U modelů, u kterých není možnost „Nastavení lamel (Louver setting)“ k dispozici, se zobrazí hlášení „Žádná funkce (No function)“.
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Nastavení lamel (Louver setting)“.
- Pro zrušení „Blokování lamel (Louver lock)“ stiskněte tlačítka [] a [], abyste mohli u jednotlivých neuzamčených žaluzií nastavit úhel žaluzie.
- Pokud je nastaven provozní režim „Chlazení (Cool)“ nebo „Sušení (Dry)“, použití „Blokování lamel (Louver lock)“ v poloze (4) nebo (5) může mít za následek vznik kondenzace.
- Informace o skupinových zapojeních naleznete v kapitole <Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)>. (Strana 61)
- „“ se zobrazuje, pokud je nastavena možnost „Blokování lamel (Louver lock)“.

■ 3. Časovač (Timer) (Nastavení časovače spuštění nebo zastavení provozu)

Výběr typu časovače



- 1** V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Časovač (Timer)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte časovač, který chcete nastavit
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

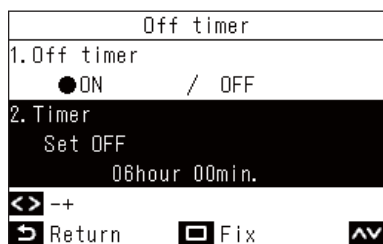
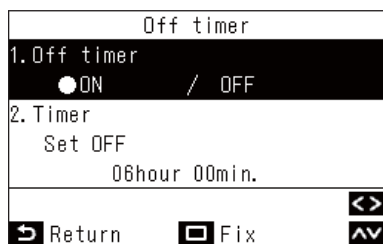
POZNÁMKA

Informace ohledně „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“

- Položky „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ se povolují pouze jednou.
- „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ nefungují za následujících podmínek.
Jestliže jsou položky „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ během nastavování funkcí zablokovány při centrálním ovládání (pokud je „ON/OFF (ON/OFF)“ zakázáno)
- Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- Časový rozsah nastavení „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ činí nejméně 30 minut a nejvýše 168 hodin (7 dnů).
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Časovač (Timer)“.
- Pokud dojde k výpadku proudu, nastavení „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ se zruší. (Přejdou do stavu „OFF (OFF)“.)
- Jestliže jsou položky „Časovač vypnutí (Off timer)“ a „Časovač zapnutí (On timer)“ ve stavu „ON (ON)“, objevuje se v podrobném zobrazení symbol „“.

Časovač vypnutí (Off timer)

Časovač můžete nastavit na čas, kdy se má provoz klimatizace zastavit.



1 Na obrazovce „Časovač vypnutí (Off timer)“ stiskněte [] a [] vyberte možnost „Časovač vypnutí (Off timer)“

2 Stiskněte []
→ Stisknutím tlačítka [] se nastavení zruší.

3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Časovač (Timer)“

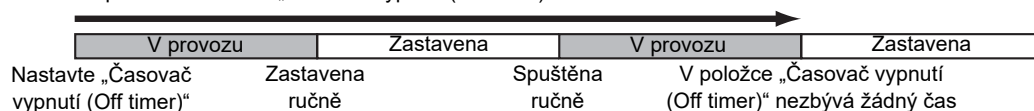
4 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas
→ Čas lze až do 24 hodin nastavit v 30 minutových krocích a poté v krocích po 1 hodině.

5 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač (Timer)“.

POZNÁMKA

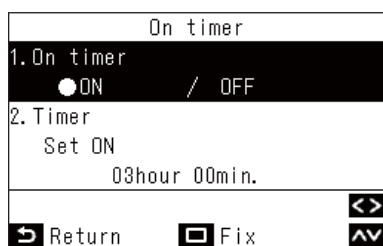
- Klimatizační jednotka přestane po uplynutí času nastaveného v položce „Časovač vypnutí (Off timer)“ pracovat.
- V období, než funkce „Časovač vypnutí (Off timer)“ zastaví provoz klimatizace, pokračuje odečítání času v položce „Časovač vypnutí (Off timer)“ i po zastavení a opětovném spuštění klimatizace.

Odpočítávání funkce „Časovač vypnutí (Off timer)“



Časovač zapnutí (On timer)

Časovač můžete nastavit na čas, kdy se má provoz klimatizace spustit.



1 Na obrazovce „Časovač zapnutí (On timer)“ stiskněte [] a [] vyberte možnost „Časovač zapnutí (On timer)“

2 Stiskněte []
→ Stisknutím tlačítka [] se nastavení zruší.

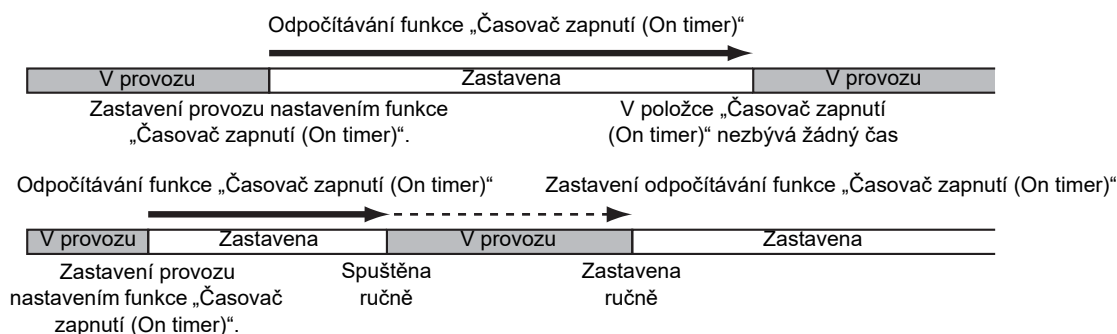
3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Časovač (Timer)“

4 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas
→ Čas lze až do 24 hodin nastavit v 30 minutových krocích a poté v krocích po 1 hodině.

5 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač (Timer)“.

POZNÁMKA

- Klimatizace začne po uplynutí času nastaveného v položce „Časovač zapnutí (On timer)“ pracovat.
- Klimatizace se zastaví, jakmile je čas v položce „Časovač zapnutí (On timer)“ nastaven.
- Pokud spustíte provoz klimatizace během odpočítávání funkce „Časovač zapnutí (On timer)“, přepne se položka „Časovač zapnutí (On timer)“ do stavu „OFF (OFF)“.



Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)

Časovač můžete nastavit od času zahájení provozu klimatizace do času zastavení.



1 Na obrazovce „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“ stiskněte [] a [] vyberte možnost „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“

2 Stiskněte []
→ Stisknutím tlačítka [] se nastavení zruší.

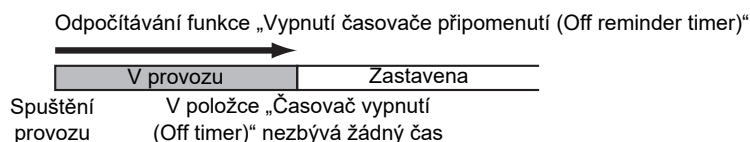
3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Časovač (Timer)“

4 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas
→ Časy lze nastavit v krocích po 10 minutách.

5 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač (Timer)“.

POZNÁMKA

- Klimatizace začne pracovat a po uplynutí nastaveného času se zastaví.



- „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“ nefunguje za následujících podmínek.
Jestliže je během neobvyklých stavů, ve zkušebním režimu, během nastavování funkcí, během nastavování časovače a během centrálního ovládání (pokud je „ON/OFF (ON/OFF)“ zakázáno) „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“ zablokován
- Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- Časový rozsah nastavení „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“ činí nejméně 30 minut a nejvýše 240 minut.
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Časovač (Timer)“.
- Jestliže je položka „Vypnutí časovače připomenutí (Off reminder timer)“ ve stavu „ON (ON)“, objevuje se v podrobném zobrazení symbol „⌚“.

4. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer) (Nastavení jednodenního provozního rozvrhu jednotlivých úkonů)

Nastavte provozní rozvrh pro 1 den a poté klimatizaci provozujte podle tohoto rozvrhu.

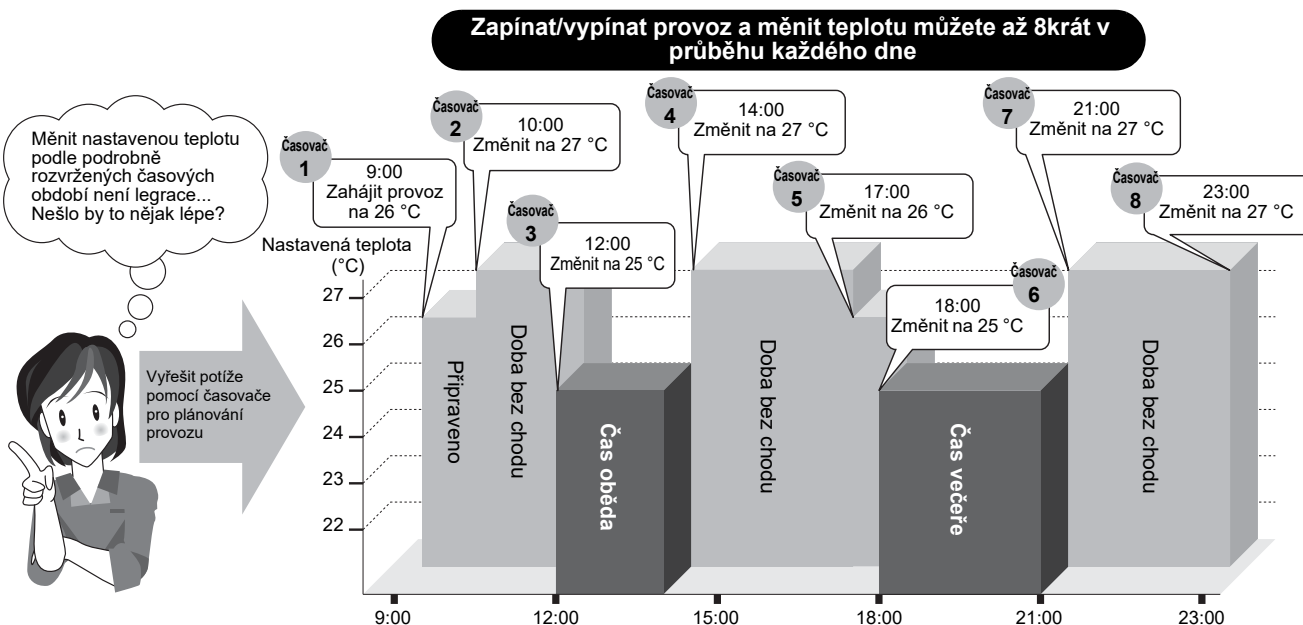
Můžete pracovat dle téhož rozvrhu každý den, bez ohledu na den v týdnu („každý den (every day)“), pracovat dle jiného rozvrhu každý den („týden (week)“) nebo nastavit den bez naplánovaného provozu („Prázdninové nastavení (Holiday setting)“).

POZNÁMKA

Může být vyžadováno heslo správce.

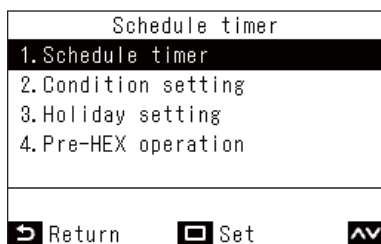
1. Na obrazovce pro zadávání hesla vyberte stisknutím tlačítek [] a [] čísla a stisknutím tlačítek [] a [] vyberte polohu pro jejich zadávání
2. Po zadání hesla stiskněte [] Nastavit/uložit

* Ohledně počátečního nastavení hesla správce viz počáteční nastavení „Nastavení hesla (Password setting)“ v Montážní příručce.



POZNÁMKA

- Časovač pro plánování provozu nefunguje za následujících podmínek.
Jestliže je časovač pro plánování provozu zablokován, jestliže jsou pomocí časovače pro plánování provozu nastaveny dny volna, jestliže hodiny blikají (nejsou nastaveny), během nezvyklých situací, během zkušebního režimu, během nastavování funkcí, při nastaveném a funkčním časovači a během centrálního ovládání (pokud je „ON/OFF (ON/OFF)“ zakázáno)
- Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- Než přistoupíte k nastavení „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“, proveďte nastavení „Hodiny (Clock)“ (Strana 48)
- Čas lze nastavovat v krocích po 1 minutě.
- Nastavení teploty lze provést v rozsahu od 18 do 29 °C. (Pokud však byla nastavena položka „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“, pak provoz probíhá v jejím rozsahu.)
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [ Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.
- Provozní režim funkce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ se stane provozním režimem předchozí provozní doby.
- Provozní režimy si lze vybírat. Podrobnosti viz část „Nastavení provozního režimu časovače (Setting timer operation mode)“ kapitoly „Nabídka nastavení polí (Field setting menu)“ v Montážní příručce.
- Jestliže je položka „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ ve stavu „ON (ON)“, objevuje se v podrobném zobrazení symbol „**Nastavení časovače pro plánování provozu na ON (ON)**



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ a stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“

3 Stisknutím tlačítka [] vyberte možnost „ON (ON)“
→ Stisknutím tlačítka [] a výběrem možnosti „OFF (OFF)“ nastavení zrušíte.

4 Stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

Nastavení podmínek (Condition setting)	každý den (every day)	Provoz dle téhož rozvrhu každý den, bez ohledu na den v týdnu.
	týden (week)	Provoz dle nastaveného jednotýdenního rozvrhu, který se liší pro každý den v týdnu. Lze zaregistrovat až tři jednotýdenní rozvrhy.
Prázdninové nastavení (Holiday setting)		Během dnů stanovených jako „Prázdninové nastavení (Holiday setting)“ není klimatizace v provozu dle časovače pro plánování provozu, ani když je u nich provoz nastaven v položce „Nastavení podmínek (Condition setting)“ v rozvrhu.

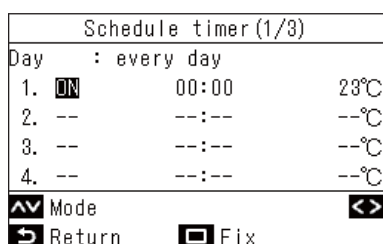
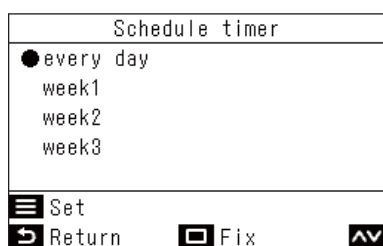
Nastavení podmínek (Condition setting) (Nastavení 1denních provozních rozvrhů)

Nastavit můžete 1denní provozní rozvrh.

V 1 rozvrhu (1denním) lze nastavit až 8 vzorců (být v provozu, čas spuštění, nastavení teploty).

▼ každý den (every day) (Tentýž rozvrh každý den, bez ohledu na den v týdnu)

Provoz může probíhat dle téhož rozvrhu každý den, bez ohledu na den v týdnu.



1 Na obrazovce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Nastavení podmínek (Condition setting)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „každý den (every day)“ a poté stiskněte [Menu (Menu)]
→ Stisknutím [] a [] zkontrolujte aktuální nastavení. Nastavení jsou zobrazena v 8 vzorcích.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „--“ (není nastaveno), „ON (ON)“, „OFF (OFF)“ nebo „Automaticky (Auto)“

5 Stisknutím tlačítka [] vyberte počáteční čas a nastavenou teplotu
→ Pokud se zobrazuje „--“ (není nastaveno), nelze čas a teplotu nastavit.

6 Stisknutím [] a [] změňte nastavení času a teploty
→ Stisknutím [] přepněte na položku, kterou chcete změnit.

7 Stisknutím [] se přesunete na další vzorec
→ Celkem lze nastavit až 8 vzorců.
→ Nastavení každého vzorce proveďte v krocích **4** až **6**.

8 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Otevře se potvrzovací obrazovka změn.

9 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

▼ týden (week) (Jiný rozvrh pro každý den v týdnu)

Provoz může probíhat dle jiného rozvrhu každý den v týdnu.

Schedule timer	
1. Schedule timer	
2. Condition setting	
3. Holiday setting	
4. Pre-HEX operation	
Return	Set

Schedule timer	
every day	
● week1	
week2	
week3	
Set	
Return	Fix



Schedule timer	
every day	
week1	
● week2	
week3	
Set	
Return	Fix



Schedule timer	
every day	
week1	
week2	
● week3	
Set	
Return	Fix

1 Na obrazovce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Nastavení podmínek (Condition setting)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte jednu z možností „týden (week)1“, „týden (week)2“ nebo „týden (week)3“ a poté stiskněte [Menu (Menu)]

→ Lze nastavit tři „týden (week)“.

Pomocí tlačítek [] a [] nastavte postupně „týden (week)1“, „týden (week)2“ i „týden (week)3“ v krocích **4** až **9** a jeden z nich můžete následně vybrat pro provoz.

→ Vyberte den a stisknutím tlačítek [] a [] zkontrolujte u každého dne nastavení.

→ Stisknutím [] a [] zkontrolujte aktuální nastavení. Nastavení jsou zobrazena v 8 vzorcích.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

Schedule timer1 (1/3)			
Day	: Monday		
1.	--	--:--	--°C
2.	--	--:--	--°C
3.	--	--:--	--°C
4.	--	--:--	--°C
<> Day ↩ Return □ Set AV			

Schedule timer1 (1/3)			
Day	: Monday		
1.	--	--:--	--°C
2.	--	--:--	--°C
3.	--	--:--	--°C
4.	--	--:--	--°C
AV Day ☰ Reset <> ↩ Return □ Fix 			

Schedule timer1 (1/3)			
Day	: Monday		
1.	ON	01:00	25°C
2.	OFF	05:00	°C
3.	ON	10:00	25°C
4.	OFF	23:00	°C
AV +- ☰ Reset <> ↩ Return □ Fix 			

Schedule timer	
Schedule timer confirm?	
↩ No □ Yes	

POZNÁMKA

Pro jiná nastavení položky „týden (week)“ zopakujte kroky **2** až **9**.

4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte den a poté stiskněte []

5 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „--“ (není nastaveno), „ON (ON)“, „OFF (OFF)“ nebo „Automaticky (Auto)“ a čas a nastavenou teplotu
→ Stisknutím [] přepněte na položku, kterou chcete změnit.

6 Stisknutím [] se přesunete na další vzorec
→ Celkem lze pro každý den nastavit až 8 vzorců.

7 Stisknutím [] a [] vyberte den

8 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte den (Proved'te nastavení pro ostatní dny)
→ Pro nastavení všech dnů proved'te kroky **4** až **8**.

9 Stiskněte tlačítko [ **Nastavit/uložit**]
→ Zobrazí se potvrzovací hlášení.
• Pokud vám nastavení vyhovují, stiskněte tlačítko [ **Nastavit/uložit**]
• Pro návrat na obrazovku nastavení stiskněte [ **Návrat (Return)**]

▼ Vymazání nastavení jednoho dne

Schedule timer1 (1/3)			
Day : Monday			
1.	ON	01:00	25°C
2.	OFF	05:00	°C
3.	ON	10:00	25°C
4.	OFF	23:00	°C
	+-		Reset
	Return		Fix

Schedule timer	
Delete the day setting?	
	No
	Yes

▼ Kopírování obsahu předcházejícího dne

Schedule timer1 (1/3)			
Day : Tuesday			
1.	--	--:--	--°C
2.	--	--:--	--°C
3.	--	--:--	--°C
4.	--	--:--	--°C
	Day		Reset
	Return		Fix

Schedule timer	
Copy the previous day setting?	
	No
	Yes

POZNÁMKA

Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“. (Strana 29)

1 Stiskněte [Menu (Menu)]**2** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Rozvrh vybraného dne se vymaže.

→ Stisknutím tlačítka [Návrat (Return)] se vrátíte na obrazovku nastavení každodenního rozvrhu.

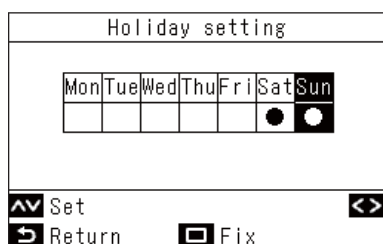
1 Stiskněte [ON/OFF (ON/OFF)]**2** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Zkopírují se nastavení rozvrhu dne před zvoleným dnem.

→ Stisknutím tlačítka [Návrat (Return)] se vrátíte na obrazovku nastavení každodenního rozvrhu.

Prázdninové nastavení (Holiday setting) (Dny, kdy provoz neprobíhá dle časovače pro plánování provozu)

Nastavte dny v týdnu, kdy neprobíhá žádný provoz v položce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.



1 Na obrazovce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Prázdninové nastavení (Holiday setting)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte den a stisknutím tlačítek [] a [] vyberte nastavení nebo vymažte

→ Ve dnech označených symbolem „●“ neprobíhá provoz dle „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

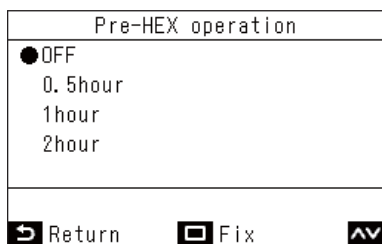
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

POZNÁMKA

- Jiné úkony, než úkony dle časovače pro plánování provozu (jako jsou úkony dálkového ovladače a centrální ovládání) lze provádět i ve dnech, které jsou nastaveny jako dny volna.
- Pokud nechcete změny uložit, stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], takže podmínky zůstanou takové jako před změnami, a vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“. (Strana 29)

Provoz před HEX (Pre-HEX operation)

Pomocí časovače pro plánování provozu můžete ventilaci spustit před spuštěním klimatizace.



- 1** Na obrazovce „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Provoz před HEX (Pre-HEX operation)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] nastavte čas pro provedení úkonů předem
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

POZNÁMKA

- „Provoz před HEX (Pre-HEX operation)“ nefunguje za následujících podmínek.
 - Pokud je časovač pro plánování provozu nastaven na „OFF (OFF)“
 - Pokud v časovači pro plánování provozu pro dotýčný den nastavíte „Prázdninové nastavení (Holiday setting)“
 - Pokud nejsou datum a čas nastaveny v položce „Hodiny (Clock)“ (hodiny blikají)
 - Pokud dojde k poruše ve vzduchovém výměníku tepla (bliká kontrolní kód a číslo vnitřní jednotky).
 - Během „Testovací režim (Test mode)“
 - Když se zobrazuje „“
 - Pokud je položka „Časovač (Timer)“ nastavena na „ON (ON)“ a když je položka „Časovač (Timer)“ nastavována
 - Když je používáno centrální ovládání (když jsou zakázány operace spustit a zastavit)
- Ve výchozím továrním nastavení jsou nastaveny na „OFF (OFF)“.

■ 5. Noční provoz (Night operation) (Snížení provozního hluku venkovních jednotek)

Můžete nastavit časové úseky provozu, například v noci, během nichž upřednostňujete ticho potlačením provozního hluku venkovních jednotek.

POZNÁMKA

Může být vyžadováno heslo správce.

Night operation	
Input password	
0 0 0 0	
AV +- <>	
Return	Fix

1. Na obrazovce pro zadávání hesla vyberte stisknutím tlačítek [] a [] čísla a stisknutím tlačítek [] a [] vyberte polohu pro jejich zadávání
2. Po zadání hesla stiskněte [ Nastavit/uložit]

* Ohledně počátečního nastavení hesla správce viz počáteční nastavení „Nastavení hesla (Password setting)“ v Montážní příručce.

Night operation	
1. Night operation	
ON / ● OFF	
2. Start time	22:00
3. End time	06:00
Return	Fix

1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Noční provoz (Night operation)“ a stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Noční provoz (Night operation)“

3 Stisknutím tlačítka [] vyberte možnost „ON (ON)“

→ Pokud vyberete možnost „OFF (OFF)“, nastavení se neprovede.

→ V závislosti na připojeném modelu se místo „ON (ON)“ zobrazuje „LV1 / LV2 / LV3“, takže lze vybrat úroveň provozního hluku.

(Hlasitost provozního hluku: LV1 < LV2 < LV3)

Pro podrobnosti se obraťte na svého dodavatele (prodejce).

4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Čas spuštění (Start time)“

5 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte počáteční čas

6 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Čas ukončení (End time)“

7 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte koncový čas

8 Stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

→ Vraťte se do „Menu (Menu)“.

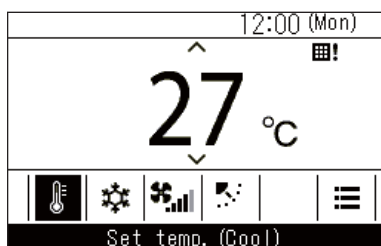
Night operation	
1. Night operation	
● ON / OFF	
2. Start time	21:00
3. End time	06:00
Return	Fix

POZNÁMKA

- Při připojení k modelu, u kterého není funkce „Noční provoz (Night operation)“ k dispozici, se zobrazí zpráva „Žádná funkce (No function)“. (Modely, u kterých je tato funkce dostupná, naleznete v katalogích nebo příručkách venkovních jednotek.)
- Pokud je v položkách „Čas spuštění (Start time)“ a „Čas ukončení (End time)“ nastaven tentýž čas, pak bude tichý provoz probíhat 24 hodin.
- Dokud venkovní jednotka běží v tichém provozu, má přednost bezhlučnost, takže chlazení (ohřívání) nemusí být dostatečné.
- Než přistoupíte k nastavení „Noční provoz (Night operation)“, proveďte nastavení „Hodiny (Clock)“. (Strana 48)
- Jestliže jsou osazeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- Pokud je na „Noční provoz (Night operation)“ nastavena jedna nebo více jednotek náležejících ke stejnému chladicímu systému, lze tuto funkci povolit. Pokud je k jednomu systému venkovních jednotek připojeno více dálkových ovladačů, lze pomocí těchto dálkových ovladačů nastavit „Noční provoz (Night operation)“. „Noční provoz“ se spustí v čase nastaveném jednotlivými dálkovými ovladači. Podrobnosti o ovládání naleznete v servisní příručce.
- Dokud venkovní jednotka běží v tichém provozu, objevuje se v podrobném zobrazení symbol „Zz“.

■ 6. Reset značky filtru (Filter sign reset)

Na podrobném zobrazení se objeví „“ k ohlášení času pro vyčištění filtru.

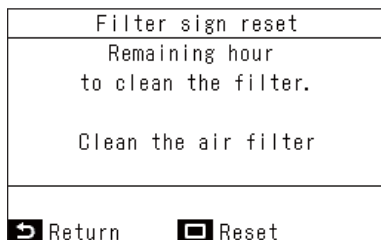


- Jakmile se symbol „“ zobrazí, nezapomeňte vyčistit filtry a pak provést reset.
Pro postup čištění filtrů viz Uživatelská příručka vnitřní jednotky.



- Pokud jsou klimatizace v provozu se zobrazeným symbolem „“, zobrazí se upozornění „Kontrola filtru (Filter check.)“. Zatímco se zobrazuje, stiskněte buď provozní tlačítko, nebo jej ponechte zobrazovat se alespoň 5 sekund a následně zmizí.

Když se zobrazuje symbol prohlídky filtru (reset prohlídky filtru)



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Reset značky filtru (Filter sign reset)“ a stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

2 Stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

Když se symbol prohlídky filtru nezobrazuje (zobrazuje se doba zbývajících do prohlídky filtru)

Filter sign reset
Remaining hour to clean the filter.
1250hour
Return Reset

Filter sign reset
Remaining time to clean filter. Are you sure you want to reset the time?
No Yes

1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Reset značky filtru (Filter sign reset)“ a stiskněte tlačítko []

→ Pokud chcete pouze zkontrolovat čas zbývajících do prohlídky filtru, vraťte se stisknutím [] do „Menu (Menu)“.

2 Pro resetování času zbývajících do čištění filtrů stiskněte tlačítko []

3 Stiskněte tlačítko []

POZNÁMKA

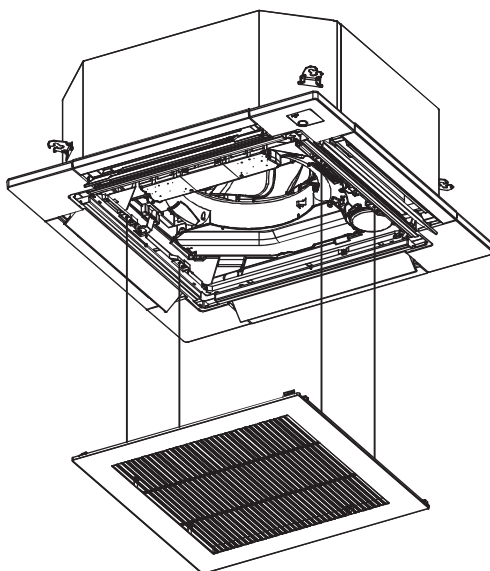
- Nezbyvá-li již do čištění filtru žádná doba, na displeji se zobrazí hlášení „Vyčistit vzduchový filtr (Clean the air filter.)“ nebo „Kontrola filtru (Filter check.)“.
- Symbol „!“ se zobrazuje, i když jsou klimatizační jednotky zastaveny.
- Čas zbývajících do čištění filtru hlavní klimatizační jednotky je zobrazen, když jsou propojené 2 nebo více vnitřních jednotek.
- Čas zbývajících do čištění filtru se liší podle propojené vnitřní jednotky.

7. Automatická mřížka (Auto grille)

Provádějte úkony panelu automatické mřížky a soupravy automatické mřížky vnitřní jednotky.

POZNÁMKA

Tato funkce nemusí být v závislosti na vnitřní jednotce.



Auto grille	
∧	:Grille up
∨	:Grille down
ON/OFF	
	:Grille stop
	Grille
	Return

1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Automatická mřížka (Auto grille)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] zvedněte/spustíte dolů automatickou mřížku.

→ Stisknutím tlačítka [ON/OFF (ON/OFF)] zavřete automatickou mřížku.

3 Stiskněte [Návrat (Return)]

→ Když se zobrazí symbol „“, vraťte se do „Menu (Menu)“.

POZNÁMKA

- Pokud vyberete „Automatická mřížka (Auto grille)“ během provozu, provoz se zastaví.
- Tato funkce není k dispozici u vnitřních jednotek, které nemají funkci automatické mřížky. Zobrazí se „Žádná funkce (No function)“.
- Při provádění úkonů automatické mřížky (spouštění dolů, zastavení, zvedání) může trvat několik sekund, než se automatická mřížka spustí dolů, zastaví nebo zvedne po stisknutí ovládacího tlačítka.
- Podrobnější informace o automatické mřížce najdete v příručce Uživatelská příručka, který se dodává s panelem automatické mřížky nebo se soupravou automatické mřížky.
- Informace o skupinových zapojeních naleznete v kapitole <Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)>. (Strana 61)

■ 8. Úspora energie (Energy saving)

Proved'te nastavení týkající se úspor energie, jako jsou „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“, „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“, „Návrat zpět (Return back)“ či „Úsporný provoz (Saving operation)“.

Energy saving (1/2)	
1. Energy saving operation	<OFF>
2. Set temp. range limit	
3. Return back	<OFF>
 Return  Set 	

1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Úspora energie (Energy saving)“ a stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku

3 Stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]

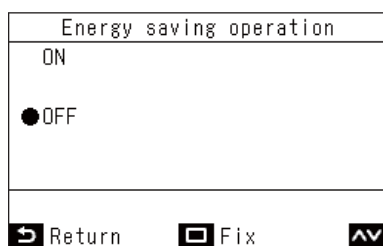
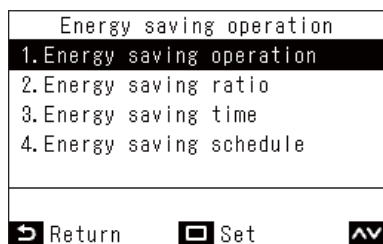
Položka	Popis
1. Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)	Provozuje klimatizace s utlumeným výkonem.
2. Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)	Omezuje rozsah teplot, které lze nastavit dálkovým ovladačem.
3. Návrat zpět (Return back)	Nastavuje automatický návrat na danou teplotu po změně nastavení teploty na dálkovém ovladači.
4. Úsporný provoz (Saving operation)	Tlumí nadměrné zahřívání a nadměrné chlazení. * U modelů, u kterých není možnost „Úsporný provoz (Saving operation)“ k dispozici, se zobrazí hlášení „Žádná funkce (No function)“.

VÝSTRAHA

Pro informace o „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ viz Uživatelská příručka použitého přístroje.

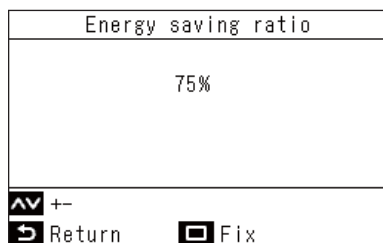
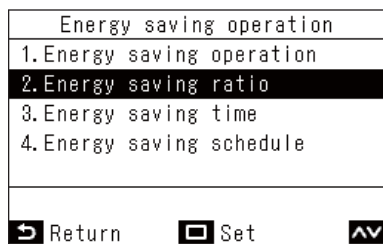
Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)

Tímto nastavením můžete šetřit energii.



- 1** Na obrazovce „Úspora energie (Energy saving)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 3** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“
→ Pro spuštění „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ nastavte položky „Poměr úspory energie (Energy saving ratio)“, „Doba úspory energie (Energy saving time)“ a „Plán úspory energie (Energy saving schedule)“.
- 4** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

▼ Poměr úspory energie (Energy saving ratio)



- 1** Na obrazovce „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Poměr úspory energie (Energy saving ratio)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] změňte hodnoty
→ Volitelné procento úspor lze nastavit v rozmezí 50 až 100 % v krocích po 1 %. Čím nižší je tato hodnota, tím vyšší je energeticky úsporný účinek při provozu.
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Když se objeví symbol „“, vraťte se na obrazovku „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“.

POZNÁMKA

- Při nastavení „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ provoz probíhá za utlumeného výkonu klimatizací, takže chlazení (ohřívání) nemusí být dostatečné.
- Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- Než nastavíte „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“, proveďte nastavení „Hodiny (Clock)“. (Strana 48)
- Toto nastavení nemusí být možné provést pomocí dálkového ovladače v závislosti na nastavení venkovní jednotky nebo zařízení centrálního ovládání.
- Provoz dle úsporného rozvrhu se nezahájí, pokud hodiny blikají (nejsou nastaveny).
- U volitelného procenta úspor znamená hodnota 100 % normální provoz.
- Po dobu trvání „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ se na obrazovce objevuje symbol „“.

▼ Nastavení Doba úspory energie (Energy saving time)

Energy saving operation	
1. Energy saving operation	
2. Energy saving ratio	
3. Energy saving time	
4. Energy saving schedule	
Return Set AV	

Energy saving time	
☒ Always	
☐ Schedule	
Return Fix AV	

1 Na obrazovce „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Doba úspory energie (Energy saving time)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „Vždy (Always)“ nebo „Časový rozvrh (Schedule)“

Vždy (Always)	Nastavuje totéž procento úspor pro celý den.
Časový rozvrh (Schedule)	Pro každou hodinu nastavuje procenta úspor, a zda vůbec bude úsporný režim použit.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“.

▼ Plán úspory energie (Energy saving schedule)

Energy saving operation	
1. Energy saving operation	
2. Energy saving ratio	
3. Energy saving time	
4. Energy saving schedule	
Return Set AV	

Energy saving schedule	
1. --:-- --:-- **%	
2. --:-- --:-- **%	
3. --:-- --:-- **%	
4. --:-- --:-- **%	
+- Return Fix AV	

Energy saving schedule	
1. 08:00 – 12:00 75%	
2. 12:00 – 13:00 50%	
3. 13:00 – 17:00 75%	
4. 19:00 – 08:00 50%	
+- Return Fix AV	

1 Na obrazovce „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Plán úspory energie (Energy saving schedule)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

→ Pokud se hodiny nezobrazují, přejděte na obrazovku „Hodiny (Clock)“. (Strana 48)

2 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas a procento úspor

→ Stisknutím tlačítek [] a [] přepněte na položku, kterou chcete změnit.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Energeticky úsporný provoz (Energy saving operation)“.

POZNÁMKA

- Procento úspor je v případě možnosti „Vždy (Always)“ hodnotou nastavenou v položce „Poměr úspory energie (Energy saving ratio)“.
- Časy lze do úsporného rozvrhu nastavit v rozsahu 0:00 až 23:50 v krocích po 10 minutách.
- Procenta úspor lze do úsporného rozvrhu vybrat z hodnot „75 %“, „50 %“ nebo „0 % (OFF (OFF))“.
* „75 %“ je hodnota nastavená v položce „Poměr úspory energie (Energy saving ratio)“.
- Než přistoupíte k nastavení „Plán úspory energie (Energy saving schedule)“, proveďte nastavení „Hodiny (Clock)“.
(Strana 48)
- Procento úspor a zobrazená provozní úroveň výkonu si nemusí v závislosti na provozním stavu odpovídat.
- Pokud jsou v témže časovém období nastavena různá procenta úspor, použije se v provozu to nižší.

Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)

Rozsah nastavení teplot lze u jednotlivých provozních režimů nastavit samostatně.

Energy saving (1/2)	
1. Energy saving operation	<OFF>
2. Set temp. range limit	
3. Return back	<OFF>
Return Set AV	

Set temp. range limit		
	Minimum	Maximum
Cool	18°C	29°C
Heat	18°C	29°C
Dry	18°C	29°C
Auto	18°C	29°C
+- Return Fix		

1 Na obrazovce „Úspora energie (Energy saving)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] změňte teplotu

→ Stisknutím tlačítek [] a [] přepněte na položku, kterou chcete změnit.

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Úspora energie (Energy saving)“.

POZNÁMKA**Když se objeví „Chyba (Error)“**

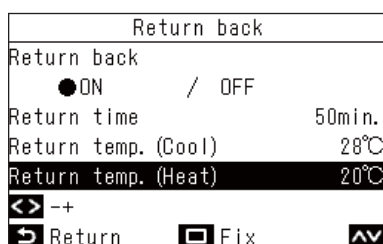
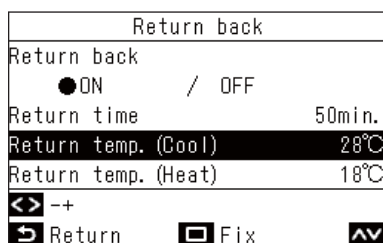
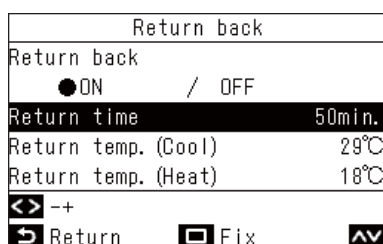
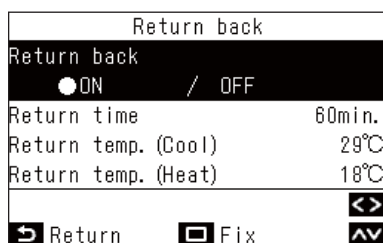
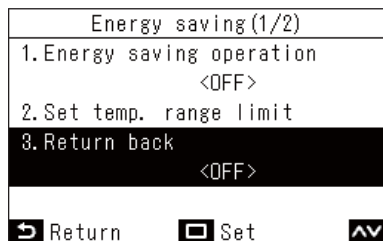
- Pokud je v kterémkoli z provozních režimů horní mezní teplota nižší než dolní mezní teplota nebo dolní mezní teplota vyšší než horní mezní teplota a stisknete [Nastavit/uložit], zobrazí se hlášení „Chyba (Error)“. Stiskněte tlačítko [Návrat (Return)], dokud se zobrazuje, nebo jej nechte být po dobu 10 sekund pro návrat do stavu před stisknutím tlačítka [Nastavit/uložit].

Priorita „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“

- Když jsou připojeny 2 dálkové ovladače, sladte nastavení na obou z nich, abyste je mohli použít.
- V následujících případech může provoz probíhat mimo rozsah položky „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“.
1) Pokud se obou připojených dálkových ovladačích hodnota „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“ liší.
2) Pokud je v zařízení centrálního ovládání nastavena teplota, která přesahuje hodnotu „Nastavení limitu teplotního rozsahu (Set temp. range limit)“.

Návrat zpět (Return back)

I když změníte nastavení teploty, v čase nastaveném předtím u položky „Čas návratu (Return time)“ se teplota vrátí na hodnotu „Návratová teplota (chlazení) (Return temp.(Cool))“ nebo „Návratová teplota (topení) (Return temp.(Heat))“.



1 Na obrazovce „Úspora energie (Energy saving)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Návrat zpět (Return back)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Návrat zpět (Return back)“

3 Stisknutím tlačítka [] vyberte možnost „ON (ON)“
→ Pokud vyberete možnost „OFF (OFF)“, nastavení se neprovede.

4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Čas návratu (Return time)“ a poté stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas
→ Nastavit můžete 10 až 120 minut v krocích po 10 minutách.

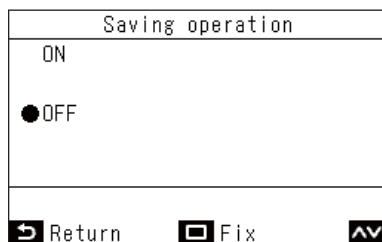
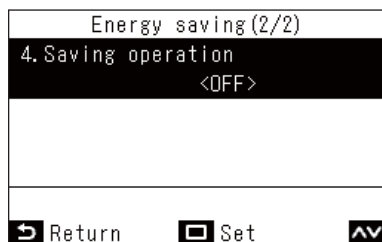
5 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Návratová teplota (chlazení) (Return temp.(Cool))“ či „Návratová teplota (topení) (Return temp.(Heat))“ a poté stisknutím tlačítek [] a [] změňte nastavenou teplotu

6 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Úspora energie (Energy saving)“.

POZNÁMKA

Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.

Úsporný provoz (Saving operation)



- 1** Na obrazovce „Úspora energie (Energy saving)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Úsporný provoz (Saving operation)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítka [] vyberte možnost „ON (ON)“
→ Pokud vyberete možnost „OFF (OFF)“, nastavení se neprovede.
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Úspora energie (Energy saving)“.

POZNÁMKA

- Pohodlí v místnosti se stanovuje z takových údajů, jako je teplota místnosti, rychlost ventilátoru a venkovní teplota, které se poté zprůměrují za posledních 20 minut, aby bylo možno automaticky seřizovat nastavenou teplotu v rámci jejího rozsahu a nedocházelo tak k přílišným výkyvům v pocitu pohodlí.
- Teplotní rozsah tohoto automatického vyrovnávání je uveden níže.
„Chlazení (Cool)“: +1,5 °C až -1,0 °C
„Topení (Heat)“: -1,5 °C až +1,0 °C
Zobrazení nastavené teploty na dálkovém ovladači se ovšem nemění.
- V případě provozního režimu „Chlazení (Cool)“, „Topení (Heat)“ nebo „Automaticky (Auto)“ je „Úsporný provoz (Saving operation)“ hotov.
„Úsporný provoz (Saving operation)“ nemusí být v závislosti na připojené vnitřní jednotce použitelný.
- Jestliže jsou připojeny 2 dálkové ovladače, nelze nastavení provést na „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“.
- V průběhu „Úsporný provoz (Saving operation)“ se na obrazovce dálkového ovladače zobrazuje „“.

■ 9. Monitor (Monitor)

Zde můžete zkontrolovat aktuální provozní podmínky.

Menu (2/3)	
6. Filter sign reset	
7. Auto grille	
8. Energy saving	
9. Monitor	
10. Initial setting	
Return Set	

Monitor	
(1) Set temp.	27°C
(2) Control temp.	23°C
(3) Outdoor temp.	35°C
(4) Filter remaining hour	1250
(5) Total running hour	38
Return	

1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Monitor (Monitor)“ a stiskněte tlačítko []

2 Stisknutím tlačítek [] a [] procházíte stránky

- (1) Zobrazuje nastavenou teplotu.
- (2) Zobrazuje teplotu okolí u sání vnitřní jednotky. Zobrazuje hodnotu snímače na dálkovém ovladači, když je snímač dálkového ovladače nastaven.
- (3) Zobrazuje teplotu okolí u sání venkovní jednotky.
- (4) Zobrazuje čas zbývající do okamžiku, kdy se objeví symbol prohlídky filtru „!“.
- (5) Zobrazuje celkovou dobu provozu.

POZNÁMKA

O celkové době provozu

- Provozní doba klimatizací se vypočítává a zobrazuje na dálkovém ovladači.
- Čas není zaznamenáván během sebečištění nebo „Individuální ventilace (Individual ventilation)“.

Poznámky k teplotě okolí venkovní jednotky

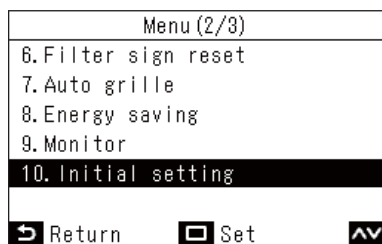
- Zobrazuje teplotu okolí u sání venkovní jednotky.
- Zobrazovaná hodnota se může lišit od skutečné venkovní teploty.

Jiné

- Když je připojeno více vnitřních jednotek coby skupina, zobrazuje se stav hlavní jednotky.
- * Pokud na obrazovce „Monitor (Monitor)“ po dobu 60 sekund nestisknete žádné tlačítko, vrátí se obrazovka „Menu (Menu)“.

■ 10. Počáteční nastavení (Initial setting)

Nastavte výchozí nastavení dálkového regulátoru.



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Počáteční nastavení (Initial setting)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

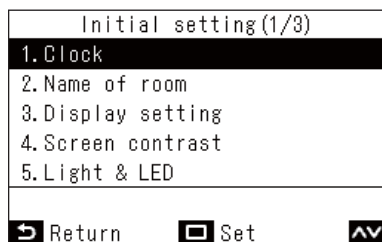
2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku

3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

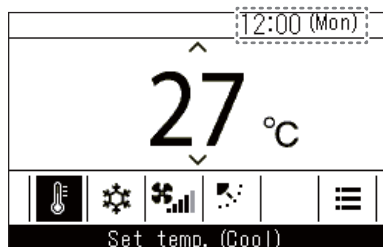
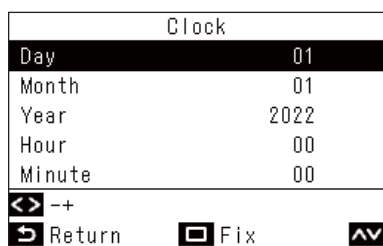
Položka	Popis
1. Hodiny (Clock)	Nastavit lze rok, měsíc, den a čas.
2. Název místnosti (Name of room)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
3. Nastavení zobrazení (Display setting)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
4. Kontrast obrazovky (Screen contrast)	Lze seřídít kontrast LCD displeje.
5. Podsvícení & LED (Light & LED)	Provozní LED kontrolku a podsvícení LCD displeje lze trvale vypnout.
6. Zvuk (Sound)	Zvuk tisknutí tlačítek lze vypnout.
7. Zámek kláves (Key lock)	Funkce tlačítek lze uzamknout.
8. Nastavení hesla (Password setting)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
9. Hlavní jednotka/Podřízená jednotka (Header/Follower)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
10. Jazyk (Language)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
11. Stisknout a podržet na 4 sekundy (Press & hold 4 sec.)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
12. Letní čas (Summer time)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
13. Synchronizace hodin (Clock synchronisation)	Viz Montážní příručka k Drátový dálkový regulátor.
14. Bluetooth (Bluetooth)	Viz Uživatelská příručka funkce Bluetooth®.

Hodiny (Clock)

Nastavit lze rok, měsíc, den a čas.



1 Na obrazovce „Počáteční nastavení (Initial setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Hodiny (Clock)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

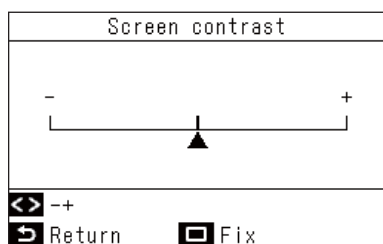
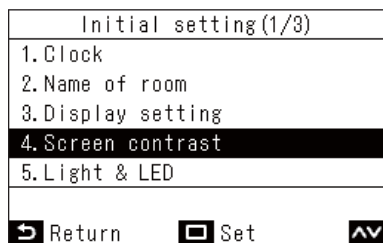


POZNÁMKA

- Použijte stejný postup pro změnu nastavené položky „Hodiny (Clock)“.
- Rok, měsíc a den lze nastavit od 1. ledna 2022 do 31. prosince 2099.
- Pokud dojde ke ztrátě dat hodin, například v důsledku výpadku proudu, zobrazení hodin bliká. Během výpadku proudu se aktuální čas udrží asi po dobu 3 dnů.
- Přesnost hodin má průměrnou měsíční odchylku +/- 60 sekund.

Kontrast obrazovky (Screen contrast)

Tímto nastavením můžete seřídit kontrast displeje LCD.



2 Stisknutím tlačítek [<] a [>] změňte rok, měsíc, den a čas

→ Stisknutím tlačítek [^] a [v] přepněte na položku, kterou chcete změnit.

3 Stiskněte tlačítko [☐ Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Počáteční nastavení (Initial setting)“.

Po dokončení nastavení se budou čas a den zobrazovat v pravé horní části hlavní obrazovky.

1 Na obrazovce „Počáteční nastavení (Initial setting)“ stisknutím tlačítek [^] a [v] vyberte položku „Kontrast obrazovky (Screen contrast)“ a poté stiskněte [☐ Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [<] a [>] vyberte hodnotu, kterou chcete změnit

3 Stiskněte tlačítko [☐ Nastavit/uložit]

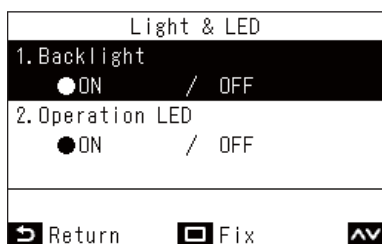
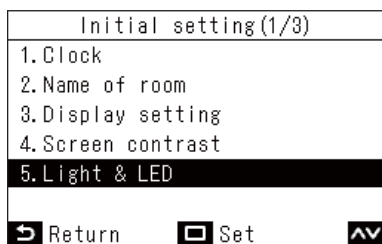
→ Vraťte se na obrazovku „Počáteční nastavení (Initial setting)“.

POZNÁMKA

Jako výchozí tovární nastavení je nastavena střední hodnota.

Podsvícení & LED (Light & LED)

Vyberte, zda se má rozsvěcet provozní LED kontrolka a podsvícení LCD displeje.



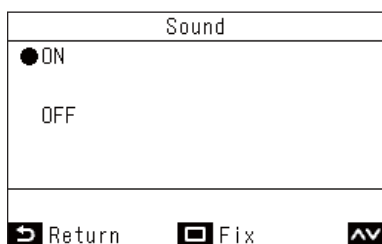
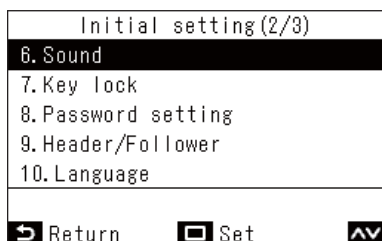
- 1** Na obrazovce „Počáteční nastavení (Initial setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Podsvícení & LED (Light & LED)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku, kterou chcete změnit
- 3** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“
- 4** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Počáteční nastavení (Initial setting)“.

POZNÁMKA

Ve výchozím továrním nastavení jsou nastaveny na „ON (ON)“.

Zvuk (Sound)

Nastavit lze zvuk stisknutých tlačítek na dálkovém ovladači.



- 1** Na obrazovce „Počáteční nastavení (Initial setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Zvuk (Sound)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Počáteční nastavení (Initial setting)“.

POZNÁMKA

- Při provádění úkonů v „Menu (Menu)“ se žádné zvuky nevydávají.
- Ve výchozím továrním nastavení jsou nastaveny na „ON (ON)“.

Zámek kláves (Key lock) (Výběr úkonů k uzamčení)

Pomocí provozního zámku můžete zvolit operace, které chcete uzamknout. (Strana 63)

Initial setting (2/3)		
6. Sound		
7. Key lock		
8. Password setting		
9. Header/Follower		
10. Language		
Return	Set	

Key lock (1/3)		
ALL		
● Lock / Unlock		
ON/OFF		
● Lock / Unlock		
Return	Fix	

1 Na obrazovce „Počáteční nastavení (Initial setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Zámek kláves (Key lock)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku, kterou chcete změnit

3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „Zablokovat (Lock)“ nebo „Odblokovat (Unlock)“

4 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

→ Vraťte se na obrazovku „Počáteční nastavení (Initial setting)“.

→ Pro uzamčení úkonů stiskněte a podržte na hlavní obrazovce [Návrat (Return)] po dobu delší než 4 sekund. (Strana 63)

POZNÁMKA

- Ve výchozím továrním nastavení jsou nastaveny na „Zablokovat (Lock)“.
- Při zobrazení kontrolních kódů se všechny provozní zámky uvolní.

- Pokud vyberete možnost „Zablokovat (Lock)“ u položky „VŠE (ALL)“, pak se všechny provozní položky uzamknou bez ohledu na výběry ostatních položek.
- I když u položky „VŠE (ALL)“ vyberete možnost „Odblokovat (Unlock)“, úkony funkce „Směr foukání (Wind direction)“ a tlačítka [Menu (Menu)] budou uzamčeny.
- Pokud u položky „VŠE (ALL)“ vyberete možnost „Odblokovat (Unlock)“, úkony, u nichž je vybráno „Zablokovat (Lock)“, ve funkci „Směr foukání (Wind direction)“ a u tlačítka [Menu (Menu)] stejně jako položky „ON/OFF (ON/OFF)“, „Nastavená teplota (Set temp.)“, „Režim (Mode)“ a „Rychlost ventilátoru (Fan Speed)“ budou zamknuté.

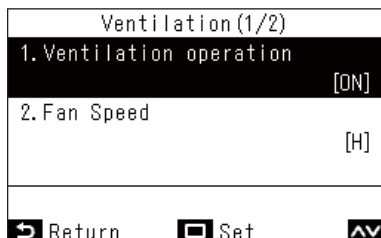
Položky nastavení	Nastavení	Uzamknutý úkon						
		ON/OFF (ON/OFF)	Nastavená teplota (Set temp.)	Režim (Mode)	Rychlost ventilátoru (Fan Speed)	Směr foukání (Wind direction)	Menu (Menu)	Další nastavení (Other setting)
VŠE (ALL)	Zablokovat (Lock)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	Odblokovat (Unlock)					✓	✓	✓
ON/OFF (ON/OFF)	Zablokovat (Lock)	✓				✓	✓	✓
Nastavená teplota (Set temp.)	Zablokovat (Lock)		✓			✓	✓	✓
Režim (Mode)	Zablokovat (Lock)			✓		✓	✓	✓
Rychlost ventilátoru (Fan Speed)	Zablokovat (Lock)				✓	✓	✓	✓

■ 11. Ventilace (Ventilation)

Nastavit lze větrání, které budou příslušné klimatizace provádět.

POZNÁMKA

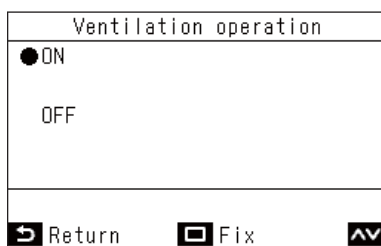
- Tato funkce nemusí být v závislosti na modelu vnitřní jednotky k dispozici.
- V závislosti na modelu nejsou položky, které nelze nastavit, ukázány.



- 1** V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Ventilace (Ventilation)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

Položka	Popis
1. Provoz ventilace (Ventilation operation)	U větrání nastavte možnost „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“.
2. Rychlost ventilátoru (Fan speed)	Vyberte „Rychlost ventilátoru (Fan speed)“.
3. Režim (Mode)	Vyberte „Režim (Mode)“.
4. 24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)	Zastavení 24hodinového provozu větrání.
5. Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)	Nastavení rozvrhu větrání. * Tuto funkci lze nastavit pouze v případě, že je připojen samostatný vzduchový výměník tepla.

Provoz ventilace (Ventilation operation) (ON (ON) či OFF (OFF) větrání)



- 1** Na obrazovce „Ventilace (Ventilation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Provoz ventilace (Ventilation operation)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“
- 3** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Ventilace (Ventilation)“.

POZNÁMKA

- Pokud není připojena žádná ventilační jednotka nebo pokud nejsou provedena nastavení povolující provoz funkce „Individuální ventilace (Individual ventilation)“, zobrazí se hlášení „Nemožné (Impossible)“.
- Položky „Rychlost ventilátoru (Fan speed)“, „Režim (Mode)“ a „24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)“ lze nastavit pouze tehdy, když je k vašemu systému připojen vzduchový výměník tepla řady VN-M*HE* nebo řady VN-*SY-E. „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ lze nastavit pouze v případě, že je k vašemu systému připojen vzduchový výměník tepla řady VN-*SY-E. Pro podrobnosti viz příručka Uživatelská příručka vzduchového výměníku tepla.
- Pokud je nastavení nakonfigurováno tak, aby umožnilo provoz „Individuální ventilace (Individual ventilation)“ s připojeným vzduchovým výměníkem tepla jiné řady, než je VN-M*HE*, na obrazovce Podrobnosti se během provozu ventilace zobrazuje „“.

Rychlost ventilátoru (Fan speed)

Fan Speed	
☒ H	
☐ M	
☐ L	
Supply air>Exhaust air H	
Supply air>Exhaust air M	
Auto	
Return	Fix

- 1 Na obrazovce „Ventilace (Ventilation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Rychlost ventilátoru (Fan speed)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Rychlost ventilátoru (Fan speed)“
- 3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Ventilace (Ventilation)“.

Režim (Mode)

Mode	
☒ Automatic	
☐ Heat exchange	
☐ Bypass	
Return Fix	

- 1 Na obrazovce „Ventilace (Ventilation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Režim (Mode)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Režim (Mode)“
- 3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Ventilace (Ventilation)“.

24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)

24h ventilation off	
Temporary stop of 24h ventilation	
No	Yes

- 1 Na obrazovce „Ventilace (Ventilation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „24h ventilace vypnuta (24h ventilation off)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
→ Otevře se potvrzovací obrazovka.
- 2 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Ventilace (Ventilation)“.

Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)

Schedule timer	
1. Schedule timer	
2. Condition setting	
3. Holiday setting	
Return Set	

Schedule timer	
● every day	
week1	
week2	
week3	
Set Return Fix	

Schedule timer (1/3)	
Day : every day	
1. --	--:-- --
2. --	--:-- --
3. --	--:-- --
4. --	--:-- --
Mode Return Fix	

Schedule timer (1/3)	
Day : every day	
1. HEX	00:00 M
2. --	--:-- --
3. --	--:-- --
4. --	--:-- --
Mode Return Fix	

Schedule timer (1/3)	
Day : every day	
1. HEX	07:00 M
2. --	--:-- --
3. --	--:-- --
4. --	--:-- --
+- Return Fix	

- 1** Na obrazovce „Ventilace (Ventilation)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Nastavení podmínek (Condition setting)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]
- 3** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „každý den (every day)“ a poté stiskněte [Menu (Menu)]
- 4** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
- 5** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „--“ (není nastaveno), „ON (ON)“, „OFF (OFF)“ nebo režim větrání
- 6** Stisknutím [] vyberte čas spuštění a rychlost ventilátoru
→ Pokud se zobrazuje „--“ (není nastaveno), nelze rychlost ventilátoru a čas nastavit.
- 7** Stisknutím tlačítek [] a [] změňte čas a rychlost ventilátoru
→ Stisknutím [] přepněte na položku, kterou chcete změnit.
- 8** Stisknutím [] se přesunete na další vzorec
→ Celkem lze nastavit až 8 vzorců.
→ Nastavení každého vzorce proveďte v krocích **5** až **7**.
- 9** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Otevře se potvrzovací obrazovka změn.
- 10** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se na obrazovku „Časovač plánovaného rozvrhu (Schedule timer)“.

POZNÁMKA

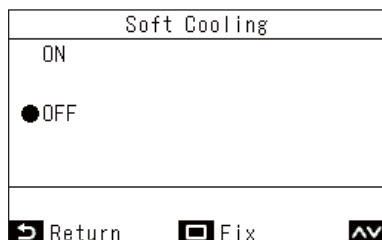
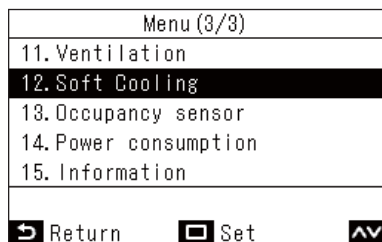
- Zobrazované položky se liší v závislosti na nastavení modelu vzduchového výměníku tepla.
- Pro podrobnosti o nastavení „týden (week)“ viz část <týden (week) (Jiný rozvrh pro každý den v týdnu)>. (Strana 32)

■ 12. Mírné chlazení (Soft Cooling)

Lze provést nastavení přepínající na funkci „Mírné chlazení (Soft Cooling)“, která úpravou úhlu žaluzie a utlumením výkonu snižuje pocit průvanu, když je nastaven režim „Chlazení (Cool)“.

POZNÁMKA

Tato funkce nemusí být v závislosti na modelu vnitřní jednotky k dispozici.



- 1** V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Mírné chlazení (Soft Cooling)“ a stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]
- 2** Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“
- 3** Stiskněte tlačítko [ Nastavit/uložit]
→ Vraťte se do „Menu (Menu)“.

POZNÁMKA

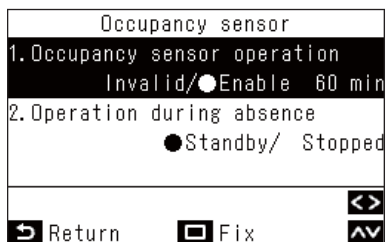
- Při spuštění funkce „Mírné chlazení (Soft Cooling)“ provoz probíhá za utlumeného výkonu klimatizací, takže chlazení nemusí být dostatečné.
- U modelů, u kterých není možnost „Mírné chlazení (Soft Cooling)“ k dispozici, se zobrazí hlášení „Žádná funkce (No function)“.
- U modelů, které nedokážou nastavit směr proudění vzduchu, pracuje klimatizace pouze s utlumeným výkonem.
- Po dobu provozu funkce „Mírné chlazení (Soft Cooling)“ se na obrazovce objevuje symbol „  “.

■ 13. Snímač obsazení (Occupancy sensor)

Snímač přítomnosti osob, který se prodává samostatně, dokáže rozpoznat, zda jsou přítomni lidé, a automaticky spustit úsporný provoz, když žádná osoba přítomna není.

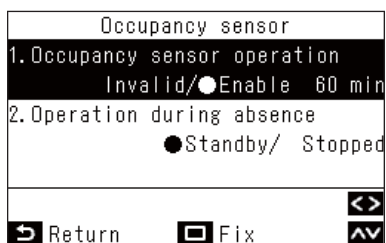
POZNÁMKA

Tuto funkci lze použít pouze v případě, že je připojen samostatně prodáváný Snímač přítomnosti osob.



- 1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Snímač obsazení (Occupancy sensor)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

Položka	Popis
Ovládání snímače obsazení (Occupancy sensor operation)	Nastavte u snímače přítomnosti lidí možnost „Neplatné (Invalid)“ nebo „Aktivovat (Enable)“; pokud nastavíte možnost „Aktivovat (Enable)“, potom stanovte časový úsek, za který snímač rozhodne, že není přítomna žádná osoba. Tovární výchozí nastavení časového úseku, za který snímač rozpozná, že není nikdo přítomen, činí „60 min (min)“, vybrat však lze i možnosti „Neplatné (Invalid)“, „30 min (min)“, „60 min (min)“, „90 min (min)“, „120 min (min)“ nebo „150 min (min)“.
Provoz během nepřítomnosti (Operation during absence)	Stanovte provoz klimatizací ve chvílích, kdy není nikdo přítomen. (Ve výchozím továrním nastavení jsou nastaveny na „Pohotovostní režim (Standby)“.) „Pohotovostní režim (Standby)“: Režim cirkulace (termostat je vypnutý) „Zastaveno (Stopped)“: Zastaví provoz klimatizací



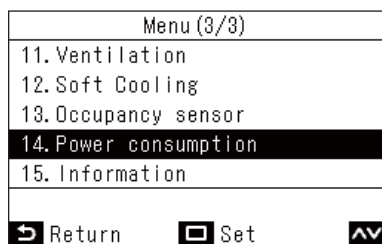
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Snímač obsazení (Occupancy sensor)“
- 3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Neplatné (Invalid)“ nebo „Aktivovat (Enable)“, pokud vyberete „Aktivovat (Enable)“, nastavte časový úsek, za který snímač rozpozná, že není nikdo přítomen
- 4 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „Provoz během nepřítomnosti (Operation during absence)“
- 5 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte stav „Pohotovostní režim (Standby)“ nebo „Zastaveno (Stopped)“
- 6 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Vraťte se do „Menu (Menu)“.

POZNÁMKA

Pokud není Snímač přítomnosti osob připojen, objeví se hlášení „Žádná funkce (No function)“.

■ 14. Spotřeba energie (Power consumption)

Spotřeba energie se zobrazuje v grafu. (V závislosti na jednotlivých modelech se nemusí zobrazovat.)



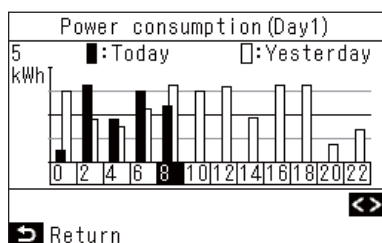
1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Spotřeba energie (Power consumption)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte typ grafu, který chcete zobrazit

→ Jednotlivé typy grafů jsou popsány níže.

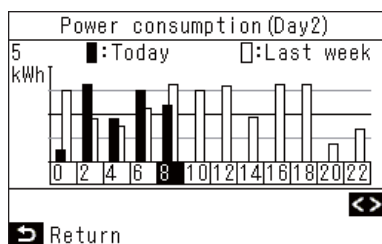
3 Po potvrzení grafu stiskněte [Návrat (Return)].

→ Vraťte se do „Menu (Menu)“.



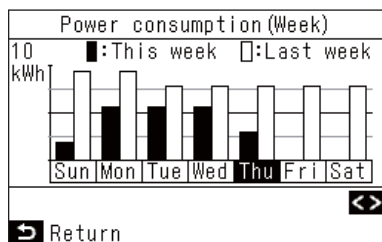
„Den (Day)1“

Zobrazuje data za dnešní a včerejší den.



„Den (Day)2“

Zobrazuje data za tentýž den v tomto i předchozím týdnu.



„Týden (Week)“

Zobrazuje data za tento a minulý týden.

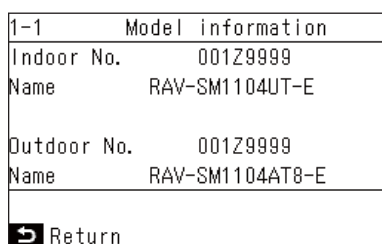
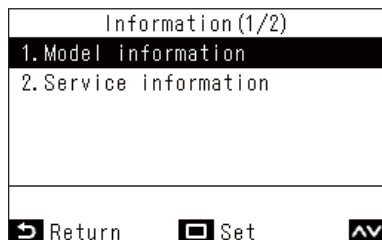
POZNÁMKA

- Tuto funkci lze použít pouze u příslušných vnitřních jednotek a venkovních jednotek.
Tato funkce není dostupná, pokud skupina zařízení připojených k danému dálkovému ovladači zahrnuje nepodporovaný model, vzduchový výměník tepla nebo ventilační jednotku. Zobrazí se zpráva „Žádná funkce (No function)“.
- Data pro graf se aktualizují každých 30 minut.
- Zobrazená spotřeba energie je pouhým odhadem, protože vychází ze zjednodušeného výpočtu. Někdy se může lišit od výsledků naměřených elektroměrem.
- Nepoužívejte zobrazované hodnoty k posuzování nasmlouvaného výkonu ani výpočtu plateb za elektřinu.
- Během letního času se data zobrazují v danou dobu.
- Pokud dojde k výpadku proudu, nebudou se zobrazovat data z doby až 30 minut před výpadkem.
- Při kontrole a/nebo změně dat nastavení vnitřní jednotky se nemusí zobrazovat data za toto období.
- Pokud jsou připojeny dva dálkové ovladače, funkce zobrazení pomocí „Podřízená jednotka dálkový ovladač (Follower remote controller)“ není k dispozici.
- Než použijete funkci „Spotřeba energie (Power consumption)“, proveďte nastavení „Hodiny (Clock)“. (Strana 48)
- Pokud po dobu 60 sekund nestisknete žádné tlačítko, zobrazení se vrátí na „Menu (Menu)“.

■ 15. Informace (Information)

Ověření Informace o modelu (Model information)

Zde si lze ověřit informace týkající se názvů modelů a sériových čísel.

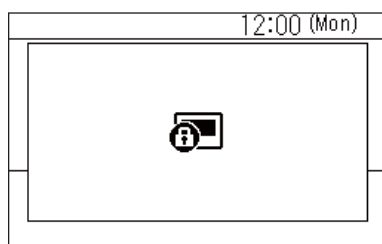


1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Informace (Information)“ a stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Informace o modelu (Model information)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

Pokud se provádí centrální ovládání

Pokud stisknete ovládací tlačítko, na které byl centrálním ovládáním uvalen provozní zámek, objeví se na 5 sekund následující hlášení.



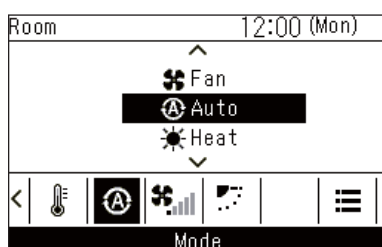
Provozní zámky uvalené centrálním ovládáním

- Zákaz zastavení provozu
- Zákaz změn provozních režimů
- Zákaz změn nastavených teplot
- Zákaz změn rychlosti ventilátoru

Jiné

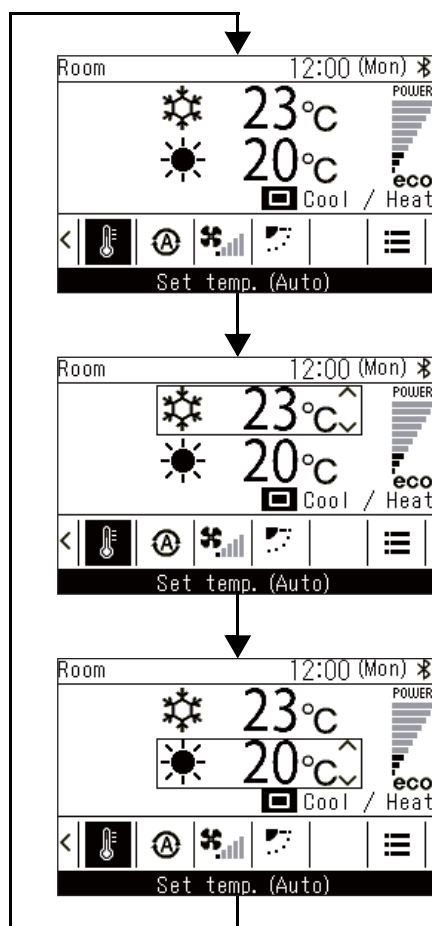
■ Individuální nastavení teploty u funkcí „Chlazení (Cool)“ a „Topení (Heat)“ v režimech automatického provozu (dvojitá nastavená hodnota)

V nastaveních dvojitá nastavené hodnoty můžete stanovit jednotlivé teploty u funkcí „Chlazení (Cool)“ a „Topení (Heat)“ za účelem úpravy pokojové teploty. Pokud tuto funkci chcete použít, požádejte o její nastavení svého prodejce.



- 1** Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Režim (Mode)“
- 2** Stisknutím tlačítek [^] a [v] vyberte možnost „Automaticky (Auto)“
- 3** Stisknutím tlačítek [<] a [>] přepněte na obrazovku „Nastavená teplota (Set temp.)“

- 4** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]



„Chlazení (Cool)“

- 5** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
- 6** Stisknutím [^] a [v] změníte nastavení teploty u funkce „Chlazení (Cool)“

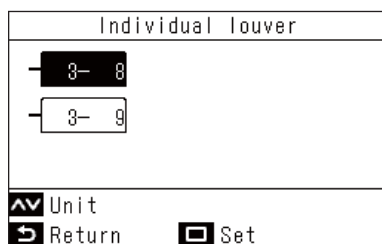
„Topení (Heat)“

- 7** Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
- 8** Stisknutím [^] a [v] změníte nastavení teploty u funkce „Topení (Heat)“

■ Když je více vnitřních jednotek připojeno jako skupina (skupinové zapojení)

Vícero vnitřních jednotek lze připojit jako 1 skupinu a ovládat tak vnitřní jednotky v této skupině pomocí dálkových ovladačů 1 nebo 2 připojených ke skupině. (Skupinové zapojení)

Pokud je k dispozici skupinové zapojení, můžete u každé vnitřní jednotky samostatně nastavit položky „Individuální lamela (Individual louver)“, „Typ s kýváním (Swing type)“, „Blokování lamel (Louver lock)“, „Automatická mřížka (Auto grille)“ a „Informace o modelu (Model information)“.



1 V „Menu (Menu)“ (Strana 19) vyberte možnost „Směr foukání (Wind direction)“, „Individuální lamela (Individual louver)“, „Typ s kýváním (Swing type)“, „Blokování lamel (Louver lock)“ nebo „Automatická mřížka (Auto grille)“ a stiskněte tlačítko [] Nastavit/uložit]

2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte jednotku

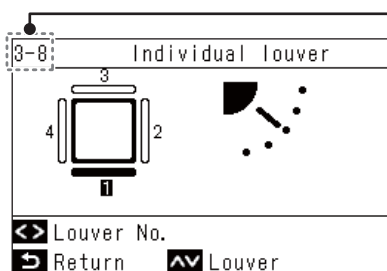
3 Stiskněte tlačítko [Nastavit/uložit]
→ Stisknutím tlačítka [Nastavit/uložit] otevřete obrazovku nastavení jednotlivé jednotky.

4 Pro změnu nastavení u jednotlivých jednotek viz následující

- „Individuální lamela (Individual louver)“ (Strana 22)
- „Typ s kýváním (Swing type)“ (Strana 23)
- „Blokování lamel (Louver lock)“ (Strana 24)
- „Automatická mřížka (Auto grille)“ (Strana 40)
- „Informace o modelu (Model information)“ (Strana 59)

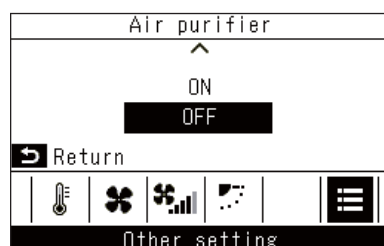
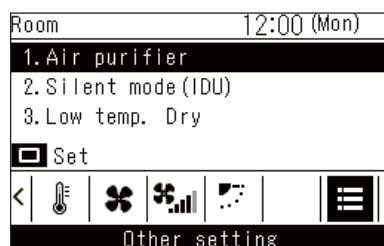
5 Stiskněte [Návrat (Return)]

- Stisknutím [Návrat (Return)] se vrátíte na předchozí obrazovku.
- Když u položek „Typ s kýváním (Swing type)“, „Blokování lamel (Louver lock)“ a „Automatická mřížka (Auto grille)“ stisknete [Návrat (Return)], objeví se symbol „“.



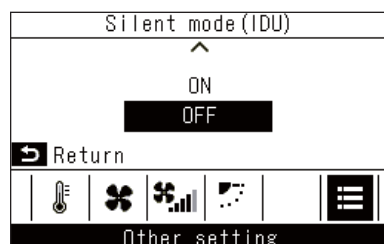
- Číslo (adresa) vybrané jednotky se zobrazuje vlevo nahoře. Nezobrazí se, pokud jsou vybrány všechny jednotky.
- U některých nastavení nelze všechny jednotky vybrat.

■ Propojení a provoz funkce Čistič vzduchu (Air purifier) vnitřních jednotek



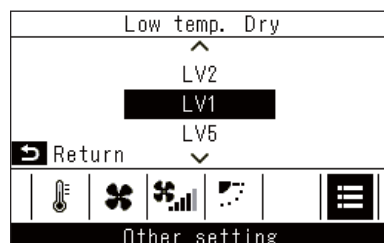
- 1 Stisknutím tlačítek [] a [] přepněte na obrazovku „Další nastavení (Other setting)“
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Čistič vzduchu (Air purifier)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit].
→ Zobrazí se „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“, které označují stav funkce.
- 3 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“ a poté stiskněte [Návrat (Return)].
→ Vraťte se na obrazovku „Další nastavení (Other setting)“.

■ Tichý režim (IDU) (Silent mode(IDU))



- 1 Na obrazovce „Další nastavení (Other setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Tichý režim (IDU) (Silent mode(IDU))“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit].
→ Zobrazuje se, zda je funkce „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“.
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte možnost „ON (ON)“ nebo „OFF (OFF)“ a poté stiskněte [Návrat (Return)].
→ Vraťte se na obrazovku „Další nastavení (Other setting)“.

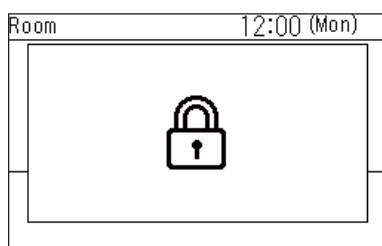
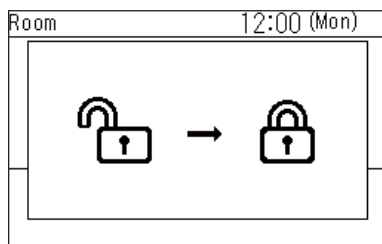
■ Nízkoteplotní vysoušení (Low temp. Dry)



- 1 Na obrazovce „Další nastavení (Other setting)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte „Nízkoteplotní vysoušení (Low temp. Dry)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit].
- 2 Stisknutím tlačítek [] a [] vyberte úroveň a poté stiskněte [Návrat (Return)].
→ Vraťte se na obrazovku „Další nastavení (Other setting)“.

■ Uzamčení úkonů (provozní zámek)

Úkony můžete uzamknout, abyste zabránili chybám v ovládání.



1 Stisknutím a podržením tlačítka [ Návrat (Return)] na déle než 4 sekundy úkony uzamknete

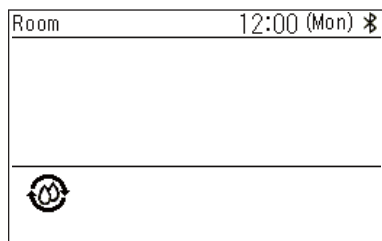
2 Stisknutím a podržením tlačítka [ Návrat (Return)] na déle než 4 sekundy se uzamknutí uvolní

- Úkony k uzamčení lze vybrat. Podrobnosti naleznete v kapitole <Zámek kláves (Key lock) (Výběr úkonů k uzamčení)>. (Strana 51)

- Pokud provedete uzamčený úkon, objeví se symbol  .

■ Sebečištění

Tato funkce udržuje vnitřek vnitřní jednotky v suchu a čistotě díky spuštění ventilátorů uvnitř vnitřní jednotky po provozních režimech „Automaticky (Auto) (Chlazení (Cool))“, „Chlazení (Cool)“ a „Sušení (Dry)“.



- Doba trvání provozu samočištění se liší v závislosti na daném modelu. Viz příručka Uživatelská příručka vnitřní jednotky.
- Pokud chcete provoz samočištění vynuceně zastavit, stiskněte tlačítko [ ON/OFF (ON/OFF)] a poté po více než 3 sekundách provozu tlačítko [ ON/OFF (ON/OFF)] stiskněte znovu.
- Během provozu samočištění se na dálkovém ovladači zobrazuje „“. Provozní LED kontrolka zhasne.

7 Údržba

Před údržbou vypněte napájení.

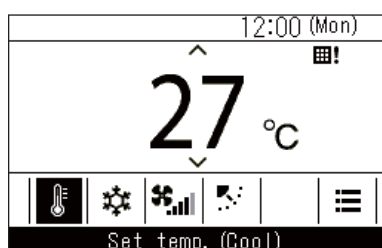
VÝSTRAHA

Nepracujte s jednotkou s mokřýma rukama
Mohlo by totiž dojít k úrazu elektrickým proudem.

■ Denně

Dálkový ovladač otřete měkkým suchým hadříkem. Omývání vodou by u něj mohlo způsobit poruchu.

■ Čištění filtrů

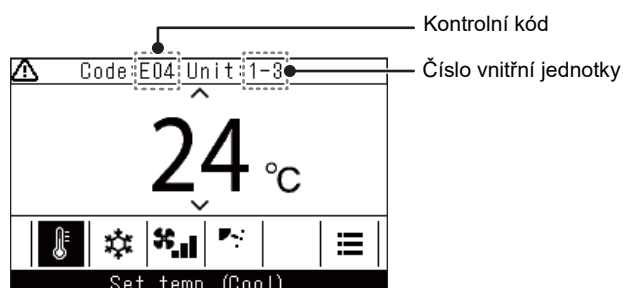


Když se v podrobném zobrazení objeví symbol „“, vyčistěte filtry. (Strana 38)
(V jednoduchém zobrazení se neobjeví.)

- Ucpané filtry mohou mít za následek slabší výkon chlazení a ohřívání.

8 Odstraňování potíží

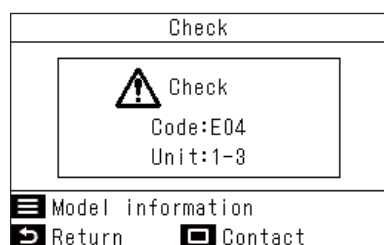
■ Ověřte a zkontrolujte



Při výskytu závady na klimatizaci bliká na displeji dálkového ovladače kontrolní kód a číslo vnitřní jednotky.

* Kontrolní kód se zobrazuje pouze za provozu.

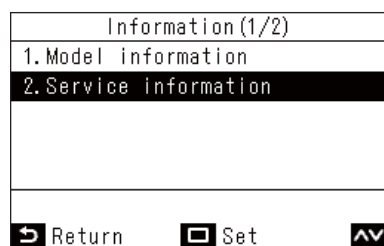
Když se zobrazí kontrolní kód a číslo vnitřní jednotky, stisknutím tlačítka [Návrat (Return)] otevřete obrazovku „Kontrola (Check)“.



Na obrazovce „Kontrola (Check)“ otevřete stisknutím tlačítka [Nastavit/uložit] kontakty. Stisknutím tlačítka [Menu (Menu)] zobrazíte „Informace o modelu (Model information)“.

■ Kontaktní informace v případě nutnosti oprav

Zde si můžete prohlédnout kontaktní informace pro případ nutnosti oprav.



- 1 Na obrazovce „Informace (Information)“ stisknutím tlačítek [] a [] vyberte položku „Servisní informace (Service information)“ a poté stiskněte [Nastavit/uložit]

Carrier Japan Corporation

336 TADEHARA, FUJI-SHI, SHIZUOKA-KEN 416-8521 JAPAN

DEC1319021-1